

# ViewSonic<sup>TM</sup>

**VT2205LED**

**VT2405LED**

**LCD TV**

- User Guide
- Guide de l'utilisateur
- Bedienungsanleitung
- Guida dell'utente



**Model No. : VS13749-1E  
VS13750-1E**

# Indice

Informazioni sulla conformità.....	1
Importanti istruzioni per la sicurezza .....	2
Dichiarazione di conformità RAEE .....	3
Informazioni Copyright .....	4
Registrazione del prodotto .....	4
Istruzioni per l'installazione dell'antenna .....	5
Pulizia dello schermo TV LCD.....	5

## Guida rapida

1. Leggere queste istruzioni .....	6
Che cosa contiene la Guida rapida? .....	6
Che cosa contiene il Manuale d'uso? .....	6
2. Contenuti della confezione .....	6
3. Selezione e preparazione del luogo d'installazione .....	7
4. Installazione della base .....	8
5. Rimozione della base e del supporto .....	9
6. Regolazione dell'angolo di visuale .....	10
7. Collegamento del cavo dell'antenna .....	10
8. Collegamento del cavo d'alimentazione.....	11
9. Attivazione del telecomando .....	12
Installazione delle batterie.....	12
Avviso per la sicurezza con le batterie .....	12
Uso del telecomando .....	13
10. Accensione del televisore .....	14
11. Visione dei programmi TV .....	14
Informazioni per la cura e la pulizia .....	15
Che cosa c'è dopo? .....	15

## Manuale d'uso

Familiarizzare con lo schermo .....	16
Veduta frontale .....	16
Veduta posteriore .....	17
Familiarizzare con il telecomando .....	19
Telecomando .....	19
Uso del telecomando .....	23
Accensione, spegnimento e standby.....	23
Regolazione delle impostazioni audio .....	23
Cambio di canale .....	24
Regolazione dell'illuminazione .....	25
Regolazione del rapporto .....	25

Usò della funzione Televideo.....	27
Collegamento dei segnali video e audio .....	29
Opzioni ingresso .....	29
Collegamento dell'ingresso video composito .....	29
Collegamento dell'ingresso SCART .....	30
Collegamento dell'ingresso video componente.....	30
Collegamento dell'ingresso S-Video .....	31
Collegamento dell'ingresso PC .....	31
Collegamento dell'ingresso DVI .....	32
Collegamento dell'ingresso HDMI .....	32
Collegamento dell'ingresso USB.....	33
Collegamento dell'uscita audio cuffie auricolari .....	33
Collegamento a dispositivi A/V con ingresso SPDIF .....	34
Menu OSD .....	35
Struttura del menu OSD .....	35
Navigazione del menu OSD .....	37
Operazioni del menu OSD .....	37
Menu IMMAGINE .....	38
Menu AUDIO .....	41
Menu TEMPO.....	42
Menu CONFIG .....	43
Menu BLOCCA .....	45
Menu CANALE.....	46
Collegamento della scheda CI .....	47
Riproduzione file – Dispositivi USB.....	48
Precauzioni per l'uso dei dispositivi USB .....	48
Schermata del lettore multimediale .....	49
Visualizzazione di foto o presentazioni .....	50
Visualizzazione del testo .....	51

## Altre informazioni

VT2205LED Dimensioni.....	52
VT2405LED Dimensioni.....	53
Caratteristiche tecniche.....	54
Risoluzioni supportate dei segnali ingresso PC (D-Sub/DVI) .....	55
Risoluzioni supportate dei segnali ingresso video componente.....	56
Risoluzioni supportate dei segnali ingresso HDMI.....	56
Impostazione della risoluzione d'uscita appropriata sul PC .....	57
Precauzioni di Sicurezza .....	58
Soluzione di problemi .....	59
Assistenza clienti.....	60
Garanzia limitata .....	61

# Informazioni sulla conformità

## Conformità CE per i paesi Europei



Il dispositivo è conforme alla Direttiva EMC /108/EC e alla Direttiva sul Basso Voltaggio 2006/95/EC.

## Le informazioni di seguito riportate sono valide esclusivamente per gli Stati membri dell'Unione Europea:

Il simbolo che appare a destra ottempera alla Direttiva 2002/96/CE “Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE)”.

Gli apparecchi che recano questo simbolo non devono essere smaltiti come rifiuti urbani, bensì per mezzo dei sistemi di resa/raccolta disponibili nel proprio Paese in ottemperanza alle leggi locali.




Se le batterie, gli accumulatori e le batterie a celle incluse in questa attrezzatura, riportano il simbolo Hg, Cd, or Pb, significa che la batteria contiene una percentuale di metallo pesante superiore a: 0,0005% di Mercurio, 0,002% di cadmio e 0,004% di piombo.



## Marking for the content condition of chemicals

Coarse Classification	Chemical Substance Table					
	Pb	Hg	Cd	Cr6+	PBBs	PBDEs
Front bezel	○	○	○	○	○	○
Back-cover	○	○	○	○	○	○
LCD panel	○	○	○	○	○	○
Power PCBA	exempted	○	○	○	○	○
Main PCBA	exempted	○	○	○	○	○
Keypad-PCBA	○	○	○	○	○	○
Stand	○	○	○	○	○	○
Power cord	○	○	○	○	○	○
I/O cable	○	○	○	○	○	○
<p>*:PWBA consisted of bare printed circuit board, soldering and its surface-mounted elements, such as resistors, capacitors, arrays, connectors, chips, etc.</p> <p>NOTE 1: The “○” indicates that the percentage content of the substance to be calculated is not exceeding the reference percentage content of EU RoHS directive (2002/95/EC).</p> <p>NOTE 2: The “exempted” item means that the specified chemical substance corresponds to the items exempted by the EU RoHS directive (2002/95/EC).</p> <p>NOTE 3: The content of Mercury: none of part exceeding 0.1%</p>						

## Importanti istruzioni per la sicurezza

1. Tutte le istruzioni devono essere lette prima di utilizzare il prodotto.
2. Le istruzioni vanno conservate in un luogo sicuro.
3. Seguire tutti gli avvisi.
4. Seguire tutte le istruzioni.
5. Tenere il prodotto lontano dall'acqua. Attenzione: per limitare i rischi di incendio o shock elettrico, non esporre il prodotto alla pioggia o all'umidità.
6. Utilizzare un panno morbido e asciutto. Se è necessaria una pulizia più approfondita, vedere la sezione "Pulizia di LCD TV" per ulteriori informazioni.
7. Non ostruire le aperture per la ventilazione. Installare secondo le istruzioni del produttore.
8. Non installare il prodotto presso fonti di calore quali radiatori, dispositivi di calore, stufe o altre fonti (compresi amplificatori).
9. Non disabilitare la polarizzazione di spine di alimentazione con presa di massa. Una spina senza massa ha due terminali. Una spina con massa ha tre terminali. Il terminale di massa è presente per migliorare la sicurezza. Se la spina non può essere inserita nella presa, contattare un elettricista per sostituire la presa.
10. Evitare che il cavo dell'alimentazione venga calpestato o stretto, soprattutto in prossimità della spina, o dove il cavo esce dall'apparato. Assicurarsi che il cavo dell'alimentazione sia collocato presso l'apparecchio e sia quindi facilmente raggiungibile.
11. Utilizzare solo gli accessori forniti dal fabbricante.
12.  Utilizzare solo con il carrello, cavalletto, podio, staffa o tavolo specificato dal fabbricante o venduto con l'apparato. Se viene usato un carrello, fare attenzione per evitare danni dovuti al ribaltamento del carrello stesso o dell'apparato.
13. Scollegare l'apparato durante i temporali o se non utilizzato per lunghi periodi di tempo.
14. Contattare personale di assistenza qualificato per qualsiasi intervento di assistenza. Rivolgersi all'assistenza se l'apparato è danneggiato in alcun modo, per esempio se si hanno danni alla spina o al cavo di alimentazione, se è stato versato del liquido, se l'apparato è stato esposto a pioggia o umidità, se non funziona normalmente o se è caduto.
15. Il prodotto è progettato per svolgere funzioni di intrattenimento e visualizzazione su schermo; non sono previste altre funzioni.

## Dichiarazione di conformità RAEE

Questo prodotto è stato progettato e prodotto in conformità alla Direttiva 2002/95/EC del Parlamento Europeo e del Consiglio sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) ed è inteso per adeguarsi ai valori massimi di concentrazione redatti dal TAC (Technical Adaptation Committee) Europeo, come riportato di seguito:

Sostanza	Concentrazione massima proposta	Concentrazione effettiva
Piombo (Pb)	0,1%	< 0,1%
Mercurio (Hg)	0,1%	< 0,1%
Cadmio (Cd)	0,01%	< 0,01%
Cromo esavalente (Cr <sup>6+</sup> )	0,1%	< 0,1%
Difenile polibromurato (PBB)	0,1%	< 0,1%
Etere di difenile polibromurato (PBDE)	0,1%	< 0,1%

Alcuni componenti dei prodotti sopra elencati sono esenti in base all'Allegato della Direttiva RAEE, come segue:

Esempi dei componenti esenti sono:

1. Il mercurio delle lampade compatte fluorescenti ed in altre lampade non specificatamente menzionate nell'Allegato della Direttiva RAEE non deve eccedere i 5 mg per ampada.
2. Il piombo nel vetro dei tubi a raggi catodici, dei componenti elettronici, dei tubi fluorescenti e delle parti elettroniche di ceramica (e.g. dispositivi piezoelettrici).
3. Il piombo di tipi di saldatura ad alte temperature (i.e. leghe a base di piombo che contengono 85% o più del peso in piombo).
4. Piombo come elemento di lega: acciaio fino al 0,35% del peso in piombo, alluminio fino al 0,4% del peso in piombo, lega di rame fino al 4% del peso in piombo.

# Informazioni Copyright

Copyright © ViewSonic Corporation, 2010. Tutti i diritti riservati.

Declinazione di responsabilità: ViewSonic Corporation non potrà essere ritenuto responsabile per danni causati da errori o omissioni di natura tecnica o legati ai contenuti in questo manuale, né per danni accidentali o consequenziali al montaggio del materiale, o derivanti dall'utilizzo di questo prodotto.

Per migliorare la qualità del prodotto, ViewSonic Corporation si riserva il diritto di apportare modifiche alle caratteristiche del prodotto senza preavviso. Le informazioni di questo documento potranno essere soggette a modifiche senza preavviso.

È vietata la copia, riproduzione o diffusione tramite qualsiasi mezzo, a qualsiasi scopo senza previa autorizzazione scritta da parte di ViewSonic Corporation.

## Registrazione del prodotto

Per migliorare il servizio clienti e ricevere eventuali informazioni aggiuntive sul prodotto, visitare il sito internet [www.viewsonic.com](http://www.viewsonic.com) per registrare il prodotto.

### Per i vostri archivi

<b>Nome prodotto:</b>	VT2205LED/VT2405LED ViewSonic LCD TV
<b>Modello numero:</b>	VS13749-1E (VT2205LED) /VS13750-1E (VT2405LED)
<b>Documento numero:</b>	VT2205LED-1E_UG_ITL Rev. 1A 07-15-10 VT2405LED-1E_UG_ITL Rev. 1A 07-15-10
<b>Numero seriale:</b>	_____
<b>Data dell'acquisto:</b>	_____

### Smaltimento del prodotto

ViewSonic si impegna a rispettare l'ambiente. Lo smaltimento del prodotto deve avvenire in modo corretto. Rivolgersi all'autorità di competenza per lo smaltimento corretto del prodotto.

# Istruzioni per l'installazione dell'antenna

## 1. Messa a terra dell'antenna esterna

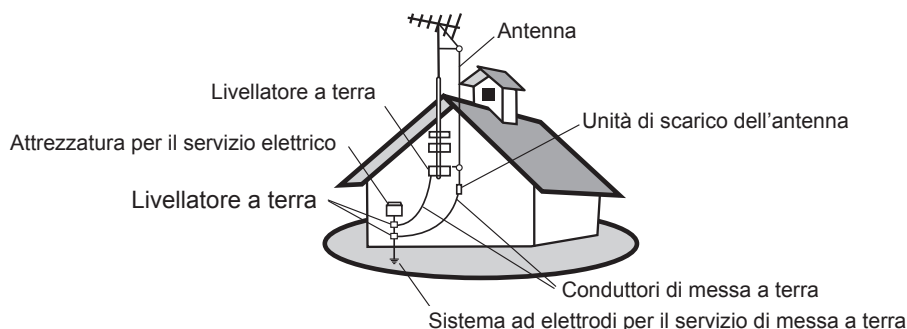
Se al ricevitore è collegata un'antenna esterna, assicurarsi che il sistema dell'antenna abbia messa a terra così da fornire una qualche protezione da picchi di tensione e carichi d'energia elettrostatica. L'articolo 810 del National Electric Code, ANSI/NFPA No. 70-1984, fornisce informazioni riguardo alla corretta messa a terra delle armature e strutture di supporto, messa a terra del cavo adduttore ad una unità di scarico dell'antenna, collegamento agli elettrodi di messa a terra e requisiti degli elettrodi di messa a terra.

## 2. Protezione contro i fulmini

Per ottenere una maggiore protezione in caso di fulmini, o nel caso in cui il prodotto rimanga incustodito o non venga utilizzato per lungo tempo, staccare l'alimentazione dalla presa a muro e staccare l'antenna o i cavi. Questo permetterà di limitare i danni al prodotto in caso di fulmini e sovraccarico delle linee. Non staccare l'antenna o l'alimentatore di corrente in caso di precipitazioni intense con fulmini, in quanto l'antenna potrebbe essere colpita da un fulmine causando seri danni all'utente; spegnere il televisore LCD e attendere un miglioramento delle condizioni atmosferiche.

## 3. Linee d'alta tensione

L'antenna esterna non deve essere collocata vicino a linee di potenza o altre fonti elettriche o circuiti. Durante l'installazione, il contatto con linee di potenza o fonti elettriche potrebbe risultare fatale.



## Pulizia dello schermo TV LCD

- Assicurarsi che lo schermo TV LCD sia spento.
- Non utilizzare detergenti liquidi o spray direttamente sullo schermo o sul contenitore.

### Per pulire lo schermo:

1. Pulire lo schermo con un panno pulito, morbido e liscio per rimuovere la polvere e altre particelle.
2. Se lo schermo richiede ulteriore pulizia, applicare una piccola quantità di detergente per vetri senza ammoniaca e senza alcol su un panno pulito, morbido e liscio, e pulire lo schermo.

### Per pulire il contenitore:

1. Utilizzare un panno morbido e asciutto
2. Se il contenitore richiede ulteriore pulizia, applicare una piccola quantità di detergente privo di ammoniaca e alcol leggermente abrasivo su un panno pulito, morbido e liscio, e pulire la superficie.

## Declinazione di responsabilità

ViewSonic raccomanda di non utilizzare detergenti a base di ammoniaca o alcol per la pulizia dello schermo o del contenitore del televisore LCD. L'uso di detergenti chimici può riportare danni allo schermo e/o al contenitore del televisore LCD. ViewSonic non potrà essere ritenuto responsabile di danni derivanti dall'utilizzo di detergenti a base di ammoniaca o alcol.



# Guida rapida

## 1. Leggere queste istruzioni

Congratulazioni. Hai acquistato il televisore LCD digitale a schermo piatto più avanzato ed innovativo, che fornirà anni di servizio affidabile. Ti preghiamo di leggere le istruzioni che seguono prima di installare ed usare il televisore.

### Che cosa contiene la Guida rapida?

La Sezione 1 contiene la Guida rapida che fornisce informazioni sufficienti per installare il televisore. Questa è la sezione 1.

### Che cosa contiene il Manuale d'uso?

La Sezione 2 contiene il Manuale d'uso che spiega nel dettaglio le caratteristiche e le funzioni del televisore; fornisce anche le specifiche del prodotto e le informazioni sulla risoluzione dei problemi per l'assistenza in caso di necessità. Il Manuale d'uso spiega anche come personalizzare le impostazioni TV in modo da ottenere la migliore esperienza visiva possibile in base alle preferenze personali ed all'ambiente di visione.

## 2. Contenuti della confezione

Disimballare il televisore e controllare che ci siano tutti i seguenti elementi:



TV LCD (1)



Cavo d'alimentazione (1)



Manuale d'uso (1)



Guida rapida (1)



Batterie AAA  
(2)



Telecomando (1)

☞ Il tipo di cavo d'alimentazione fornito in dotazione potrebbe essere diverso da quello illustrato, in base alla zona d'acquisto.

Se qualsiasi elemento manca o è danneggiato, rivolgersi immediatamente al negozio dove è stato eseguito l'acquisto per notificare il problema. Conservare la documentazione del prodotto in un luogo sicuro per riferimenti futuri.

☞ Smaltire l'imballaggio con criterio:

- Lo scatolone può essere riciclato.
- Tenere le buste di plastica fuori della portata di bambini e neonati.
- Prima di buttare via la confezione, controllare di non avere lasciato dentro alcun accessorio.

☞ Per la sicurezza di sé e degli altri, questo televisore deve essere maneggiato con cura per evitare danni al prodotto o lesioni alle persone che ne entrano in contatto.

Tutti gli schermi LCD hanno un sottilissimo strato di vetro protettivo che si segna, si griffa o si rompe se subisce colpi o pressioni. Anche il substrato di cristalli liquidi subisce danni se soggetto a pressioni eccessive o temperature estreme. Maneggiare con cura.

### 3. Selezione e preparazione del luogo d'installazione

Per prevenire possibili pericoli e per allungare la durata del televisore, osservare le seguenti istruzioni quando si installa, usa e pulisce il televisore.



NON collocare lo schermo su una superficie non piatta, inclinata o instabile dove potrebbe cadere e subire danni o provocare lesioni. Richiedere l'assistenza di un tecnico qualificato per fissare lo schermo in zone soggette a scosse sismiche.



NON collocare lo schermo vicino all'acqua come in un centro benessere o una piscina, oppure in luoghi dove lo schermo può essere soggetto a spruzzi d'acqua, come di fronte ad una finestra aperta dalla quale può entrare la pioggia.



NON collocare lo schermo vicino o sopra sorgenti di calore come radiatori, riscaldatori, stufe a combustibile ed altre attrezzature che generano calore (incluso gli amplificatori audio). Diversamente si possono provocare danni alla struttura esterna, come anche ai componenti interni.



Se l'attrezzatura è montata su parete, lasciare dello spazio appropriato per installare lo schermo sulla staffa.



Se l'attrezzatura è montata su parete, richiedere l'assistenza di un tecnico specializzato per eseguire il montaggio in sicurezza. Usare solo staffe raccomandate per questo modello di schermo ed accertarsi che la staffa (accessorio optional) sia fissata in modo sicuro alla struttura della parete e non all'intonaco, al rivestimento o all'intercapedine della parete. Assicurarsi che la staffa sia a livello orizzontale. Non incollare la staffa alla parete.



NON collocare lo schermo in spazi chiusi senza possibilità di ventilazione.



Tutti gli schermi LCD (Liquid Crystal Display) hanno un sottilissimo strato di vetro protettivo che si segna, si graffia o si rompe se subisce colpi o pressioni. Anche il substrato di cristalli liquidi subisce danni se soggetto a pressioni eccessive o temperature estreme. Maneggiare con cura.



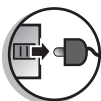
NON coprire o bloccare le aperture per la ventilazione quando lo schermo è acceso, diversamente il calore si accumula all'interno provocando pericoli.



NON collocare lo schermo alla luce diretta del sole, oppure dove la luce diretta del sole o la luce di faretto può colpire lo schermo, perché si può danneggiare e la luce abbagliante renderà la visione dello schermo più difficile del necessario.



Se lo schermo è installato in un recesso, è obbligatorio lasciare lo spazio appropriato, sia sopra, sia sotto, per montare e rimuovere lo schermo.



Quando si installa lo schermo, collegare il cavo d'alimentazione alla presa di corrente che deve trovarsi vicino all'attrezzatura e che deve essere di facile accesso. Se durante il funzionamento dell'unità si verifica un guasto, usare l'interruttore d'alimentazione per spegnere l'unità o scollegare il cavo d'alimentazione dalla presa di corrente.



Osservare tutti gli avvisi ed i richiami all'attenzione delle etichette apposte sullo schermo.



#### AVVISO

Per impedire il divampare di incendi, tenere sempre le candele o altre fiamme vive lontane da questo prodotto.

## 4. Installazione della base

### Note importanti sulla sicurezza

Prestare attenzione a quanto segue prima di eseguire l'installazione:

- Per motivi di sicurezza, si raccomanda che l'installazione sia eseguita da almeno due persone.
- Il pannello LCD dello schermo è estremamente fragile e si danneggia con facilità. Evitare di toccare il pannello LCD quando si installa o si rimuove lo schermo ed adottare tutte le precauzioni necessarie per evitare che qualsiasi oggetto entri in contatto col pannello. Si raccomanda di usare un panno morbido, pulito e privo di peluria per proteggere lo schermo durante l'installazione.
- Accertarsi che il luogo d'installazione dell'attrezzatura sia stabile.

### Attenersi alle istruzioni che seguono per installare la base TV:

Aprire la scatola ed accertarsi che contenga tutte le parti necessarie. La confezione contiene:



Televisore LCD



Base

1. Coprire una superficie stabile e piatta con un panno morbido. Appoggiare il televisore LCD a faccia in giù sul panno. Allineare la base sulla parte inferiore del televisore LCD, come mostrato:



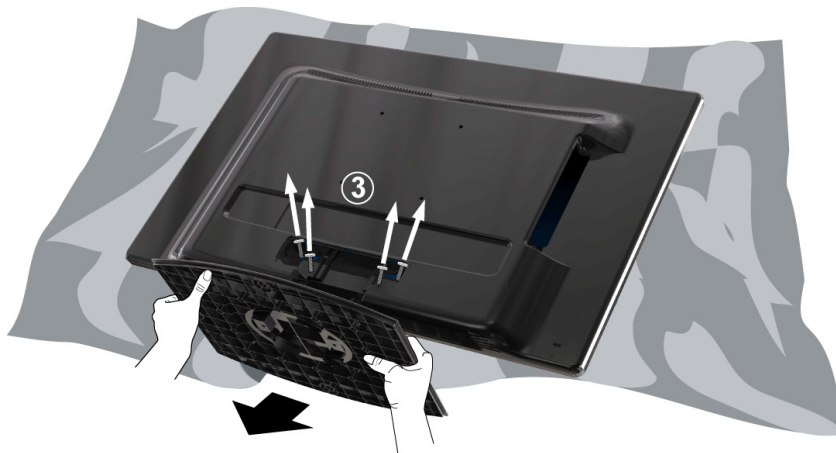
2. Poi, spingerla per inserirla completamente nel supporto televisore LCD.

## 5. Rimozione della base e del supporto

1. Coprire una superficie stabile e piatta con un panno morbido. Collocare lo schermo LCD a faccia in giù sul panno. Allineare la base sulla parte inferiore dello schermo LCD, come mostrato:



2. Tirare la copertura della cerniera verso l'alto per rimuoverla, come indicato dal numero (2) nell'illustrazione di cui sopra.
3. Rimuovere le 4 viti dalla cerniera, poi togliere delicatamente il supporto, come indicato dal numero (3) nell'illustrazione che segue.
4. La rimozione della base e del supporto è completata.



## 6. Regolazione dell'angolo di visuale

Questo schermo è dotato di base regolabile. Se necessario, girare lo schermo sull'angolazione appropriata (20 gradi al massimo verso l'alto e il basso) per ottenere una visione più confortevole.



## 7. Collegamento del cavo dell'antenna

Collegare l'adduttore volante del cavo antenna TV dal sistema antenna TV o TV via cavo (CATV) all'ingresso TV del televisore. Assicurarsi che il cavo sia collegato in modo appropriato.

- Un segnale TV di qualità mediocre produce immagini e/o sonoro mediocre sul televisore. Per ottenere immagini e audio d'alta qualità, è necessario un segnale TV d'alta qualità.

In base alla zona d'appartenenza, sarebbe necessario avere un sistema antenna TV esterno allineato in modo appropriato per ottenere la migliore ricezione dei segnali TV. Rivolgersi ad un antennista specializzato in caso di necessità.



## 8. Collegamento del cavo d'alimentazione

1. Trovare il cavo d'alimentazione nella confezione e collegare l'estremità appropriata alla presa AC IN sulla parte posteriore del televisore (come illustrato di seguito).
2. Collegare l'altra estremità ad una presa a muro appropriata; poi impostare l'interruttore d'alimentazione del televisore sulla posizione d'accensione **ACCESSO (I)**. Il televisore accederà alla modalità di standby e l'indicatore d'alimentazione (nell'angolo in basso a destra) si illumina di colore arancione.



- Il tipo di cavo, di spina e di presa di corrente illustrati possono essere diversi da quelli usati nella zona d'appartenenza.
- Usare solo il cavo d'alimentazione appropriato per la zona d'appartenenza. Non usare mai cavi d'alimentazione che appaiono danneggiati o sfilacciati. Non cambiare mai la spina dei cavi d'alimentazione. Prestare attenzione al carico complessivo, quando si usano prolunghere o ciabatte con più prese.

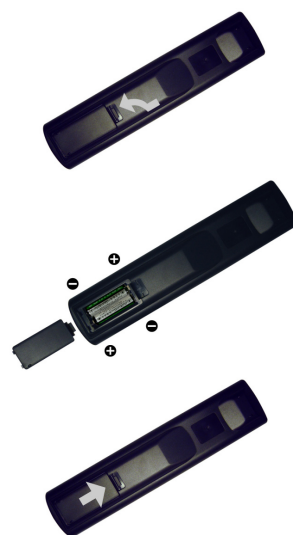
### AVVISO:

Questo televisore è stato progettato e prodotto per garantire la massima sicurezza e protezione, tuttavia L'USO IMPROPRIO PUÒ PROVOCARE POTENZIALI SCARICHE ELETTRICHE O IL PERICOLO DI INCENDI. Maneggiare questo televisore con cura. Se è danneggiato, spegnerlo e scollegare il cavo d'alimentazione dal televisore. Fare riferimento alla sezione Risoluzione dei problemi a pagina 59.

## 9. Attivazione del telecomando

### Installazione delle batterie

1. Girare il telecomando ed aprire il coperchio dello scomparto batterie.
2. Inserire le batterie (fornite in dotazione) assicurandosi che i terminali positivo e negativo delle batterie corrispondano alle stampigliature (+) e (-) dello scomparto batterie. Notare che queste batterie sono fornite per comodità, in modo da usare lo schermo immediatamente. Devono essere sostituite il più presto possibile.
3. Rimettere il coperchio dello scomparto batterie.



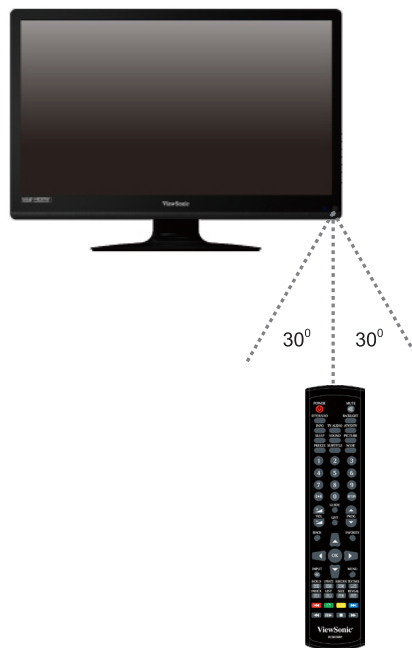
### Avviso per la sicurezza con le batterie

L'uso del tipo sbagliato di batterie può provocare la perdita dei fluidi chimici e/o l'esplosione. Prendere nota di quanto segue:

- Assicurarsi sempre che le batterie siano inserite con i terminali positivo e negativo rivolti nella direzione corretta come indicato nello scomparto batterie.
- Tipi diversi di batterie hanno caratteristiche diverse. Non mescolare tipi diversi di batterie.
- Non mescolare batterie vecchie e nuove. Mescolando batterie vecchie e nuove si accorcia la durata delle batterie e/o si può provocare la perdita dei fluidi chimici delle batterie vecchie.
- Sostituire le batterie immediatamente quando non funzionano.
- I fluidi chimici che perdono le batterie possono provocare irritazioni della pelle. Se le batterie perdono fluidi, pulire immediatamente usando un panno asciutto.
- A causa delle condizioni variabili d'immagazzinamento, la durata delle batterie fornite in dotazione al televisore potrebbe essere breve. Sostituirle entro 3 mesi dall'uso iniziale, oppure appena possibile.

## Uso del telecomando

1. Puntare la parte superiore frontale del telecomando direttamente verso lo schermo quando si premono i tasti.
  2. Per funzionare correttamente, il telecomando deve essere tenuto con un'angolazione massima di 30 gradi rispetto alla finestra del sensore. La distanza tra il telecomando ed il sensore non deve superare i 5 metri.
  3. Non coprire la finestra del sensore sulla parte frontale dello schermo (sotto l'indicatore d'alimentazione), né collocarvi davanti degli oggetti che bloccano la linea di vista tra il telecomando e la finestra del sensore.
- ☞
- Non bagnare il telecomando, né collocarlo in ambienti umidi (come stanze da bagno).
  - Se la finestra del sensore sullo schermo è alla luce diretta del sole, il telecomando potrebbe non funzionare in modo appropriato. In questo caso, cambiare l'origine luminosa oppure l'angolazione dello schermo, oppure usare il telecomando da una posizione più ravvicinata rispetto alla finestra del sensore.





## 10. Accensione del televisore

Premere il tasto d'alimentazione del telecomando. Il televisore si accenderà e l'indicatore d'alimentazione si illuminerà di colore verde. Alla prima accensione (e finché il televisore non è sintonizzato), sarà visualizzato il menu iniziale:



Prima di poter usare il televisore per guardare i programmi TV, è necessario cercare e sintonizzare i canali TV appropriati per la zona d'appartenenza. Questa procedura deve essere eseguita solo alla prima installazione del televisore.

1. Quando è evidenziata la voce **Backlight**, usare il tasto ◀ o ▶ per regolare l'illuminazione.
2. Premere il tasto ▼ per selezionare **Language (Lingua)**, usare il tasto ◀ o ▶ per selezionare la lingua visualizzata nei menu.
3. Premere il tasto ▼ per selezionare **Auto Tuning (Sintonia Auto)** e premere il tasto **OK**.
4. Premere ◀ o ▶ per selezionare la **Country (Nazione)** dove si usa il televisore, poi selezionare **Avvia** e premere **OK**. La funzione Sintonia Auto crea automaticamente un elenco dei canali ricevibili. Premere il tasto **BACK** in qualsiasi momento per interrompere la procedura di memorizzazione. (In questo caso l'elenco non può essere creato)

## 11. Visione dei programmi TV

- Premere il tasto **PROG▲** o **PROG▼** del telecomando per passare ciclicamente tra i canali TV.
- Per selezionare un numero di canale ad una o due cifre, premere i corrispondenti tasti di selezione canale del telecomando. Ad esempio: per selezionare il canale 8, premere il tasto 0 e 8 del telecomando.
- Premere il tasto **VOL+** del telecomando per aumentare il volume. L'indicatore del volume aumenta di lunghezza quando si alza il volume.
- Premere il tasto **MUTE** del telecomando per disattivare temporaneamente l'audio. Premere di nuovo il tasto **MUTE**, oppure premere il tasto **VOL+** o **VOL-** per ripristinare l'audio.
- Si può premere il tasto **RETURN** del telecomando per tornare rapidamente al canale visualizzato in precedenza.

## Informazioni per la cura e la pulizia

- Spegnerne sempre lo schermo e scollegarlo dalla presa di corrente prima di pulirlo.
- NON utilizzare alcun detergente in crema, liquido o spray. Usare solo un panno pulito, morbido e privo di peluria leggermente inumidito e ben strizzato (senza gocce) per pulire lo schermo.  
Se necessario, per rimuovere le macchie di grasso, usare un atro panno privo di peluria inumidito con una soluzione di detergente liquido con pH neutro (detersivo per piatti) ed acqua, e strizzato. Passarlo sulle macchie più volte finché spariscono tutti gli aloni.
- Dopo una accurata osservazione, ed in alcune circostanze, si potrà notare che sullo schermo ci sono alcuni pixel che non funzionano oppure che hanno sempre lo stesso colore. Si prega di notare che questo fenomeno non influisce sulle prestazioni del prodotto e di solito non è visibile alle normali distanze di visione.
- Se lo schermo non sarà utilizzato per periodi prolungati (quando si va in vacanza, ad esempio), deve essere spento usando l'interruttore e deve essere scollegato dalla presa a muro. Sarebbe bene anche togliere le batterie dal telecomando (perché potrebbero perdere).
- Gli schermi LCD (Liquid Crystal Display), come gli schermi al plasma e gli schermi convenzionali CRT (Cathode Ray Tube), sono suscettibili al fenomeno di "burn-in" o "trattenimento immagine" denotato da linee fisse ed ombre impossibili da rimuovere dallo schermo. Se il fenomeno è provocato da un uso improprio dello schermo da parte dell'utente (ad esempio: le linee sono provocate dalla visualizzazione prolungata di immagini fisse, dal logo dei canali, eccetera), al cliente saranno addebitati i costi appropriati per la riparazione. Si consiglia di adottare le precauzioni che seguono per evitare questo tipo di danni permanenti allo schermo:
  - (1) Evitare di visualizzare immagini fisse (inattive) per più di due ore.
  - (2) Di tanto in tanto, cambiare il rapporto dello schermo.
  - (3) Se è necessario visualizzare immagini fisse per periodo prolungati, abbassare il contrasto e la luminosità.
  - (4) Il monitor LCD è progettato per l'uso in normali ambienti domestici, non usarlo in altri ambienti, ad esempio luoghi pubblici.

## Che cosa c'è dopo?

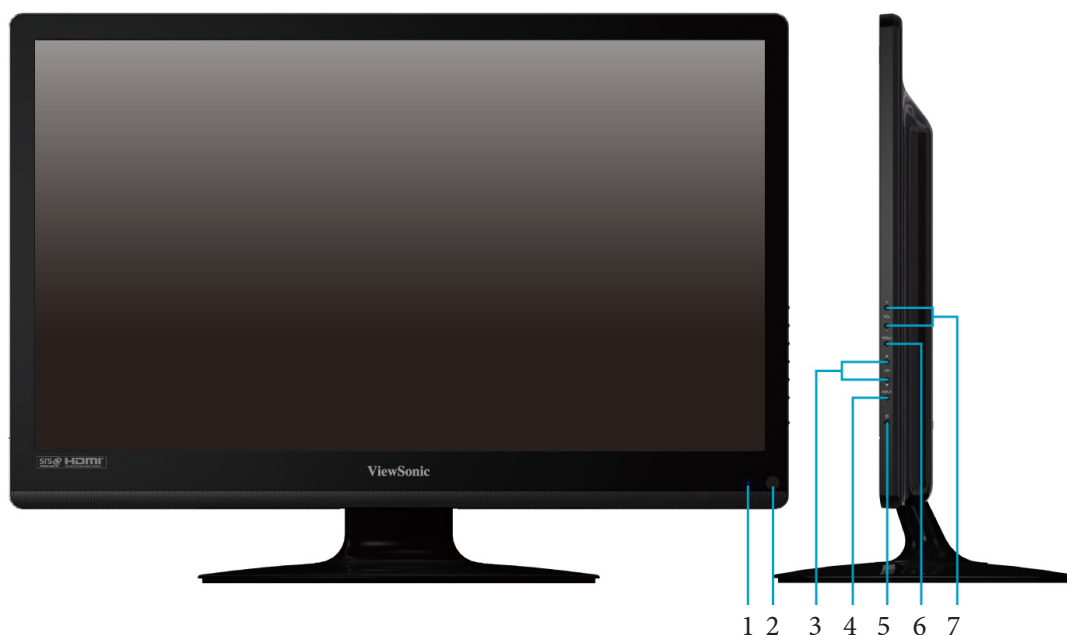
Hai raggiunto la fine della Sezione 1: Guida rapida Adesso hai una conoscenza di base del tuo nuovo TV LCD e dei suoi controlli, sai come eseguire l'installazione, i collegamenti, l'accensione e come averne cura e mantenerlo.

Per ottenere il massimo dal televisore, la Sezione 2 di questo libretto contiene il Manuale d'uso che descrive come personalizzare le impostazioni di visualizzazione per adattarle alle preferenze personali ed all'ambiente di visione. Spiega nel dettaglio le caratteristiche e le funzioni del televisore; fornisce anche le specifiche del prodotto e le informazioni sulla risoluzione dei problemi per l'assistenza in caso di necessità.

# Manuale d'uso

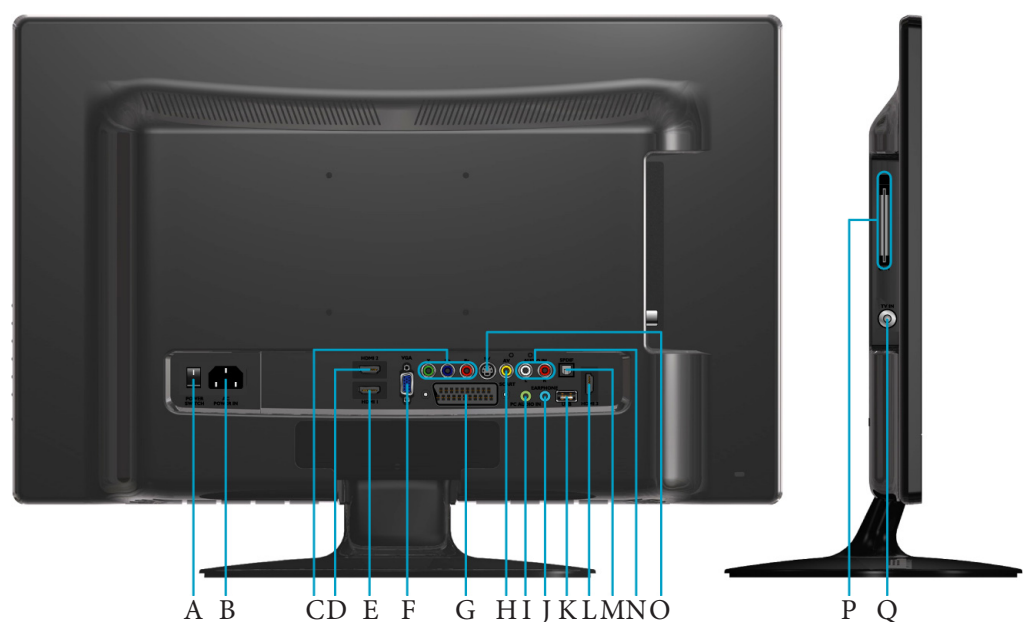
## Familiarizzare con lo schermo

### Veduta frontale



Numero	Nome	Descrizione
1	Indicatore d'alimentazione	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Si illumina di colore blu quando il televisore è acceso.</li> <li>• Si illumina di colore arancione quando il televisore è in modalità di standby.</li> </ul>
2	Ricevitore segnali telecomando	Riceve i segnali inviati dal telecomando. Non ostruire il sensore mettendoci davanti degli oggetti perché impediscono la ricezione dei segnali.
3	Tasto CH ▲/▼	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Premere questi tasti per cambiare in sequenza l'origine ingresso.</li> <li>• Nel menu OSD sposta la selezione verso l'alto o il basso.</li> </ul>
4	Tasto INPUT	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Seleziona l'origine ingresso.</li> <li>• Nel menu OSD conferma la selezione.</li> </ul>
5	Tasto d'alimentazione/standby	Permette di accendere lo schermo o di metterlo in modalità di standby.
6	Tasto MENU	Visualizza il menu OSD (On-Screen Display), se non è già visualizzato sullo schermo, oppure fa uscire dal menu quando è visualizzato sullo schermo.
7	Tasto VOL +/-	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Regola il volume delle casse.</li> <li>• Nel menu OSD sposta la selezione verso sinistra o destra, oppure modifica le impostazioni.</li> </ul>

## Veduta posteriore

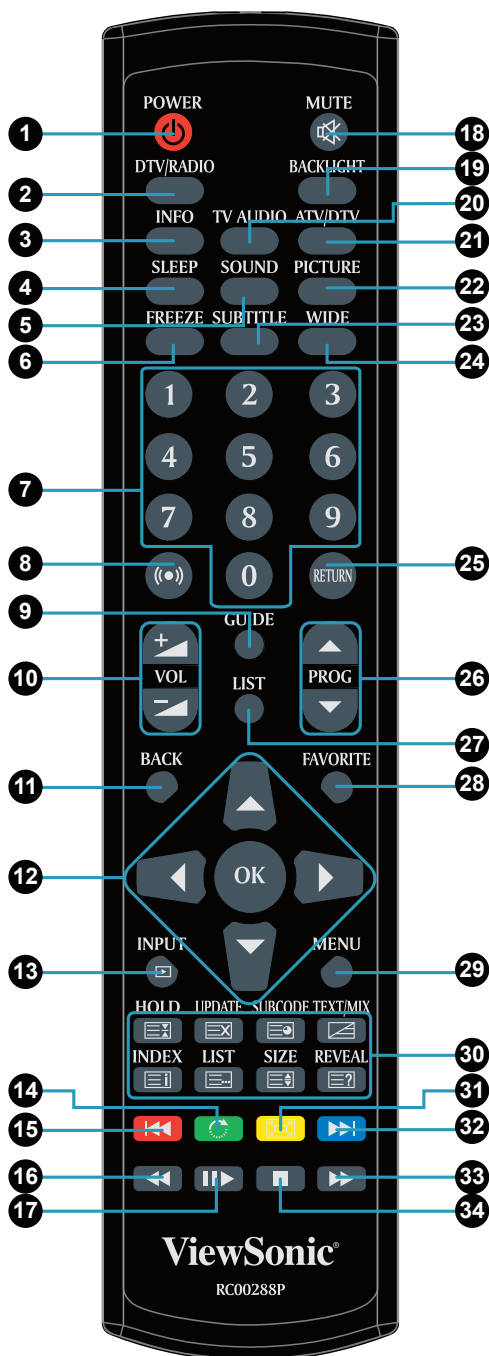


Numero	Nome	Descrizione
A	Interruttore d'alimentazione CA	Usare questo interruttore per attivare/disattivare l'alimentazione.
B	Ingresso potenza CA	Collega alla sorgente d'alimentazione CA.
C	Ingresso video componente YPbPr	Collega l'uscita video componente (Y Pb Pr) dei dispositivi video.
D	Terminale ingresso HDMI2	Collega l'uscita audio/video digitale HDMI ai dispositivi video digitali.
E	Terminale ingresso HDMI1	Collega all'uscita audio/video digitale HDMI o all'uscita video digitale DVI dei dispositivi video digitali.
F	VGA (ingresso video PC)	Collega all'uscita video RGB (D-sub) dei PC.
G	Ingresso SCART	Collega le attrezzature esterne con presa SCART. Questo ingresso SCART consente di vedere sul televisore l'ingresso audio e CVBS/YC/RGB+CVBS, RGB, S-VIDEO di un dispositivo esterno.
H	Ingresso video composito AV	Collega l'uscita video composito (AV) dei dispositivi video.

Numero	Nome	Descrizione
I	Ingresso audio PC/DVI	Collega all'uscita audio dei PC. Questo connettore è usato per l'ingresso audio PC, quando l'ingresso immagine è collegato al connettore VGA o DVI (usando l'ingresso HDMI1) del PC.
J	Connettore cuffie	Collega le cuffie.
K	Terminale USB	Connettore per aggiornamenti software, lettori multimediali, eccetera.
L	Terminale ingresso HDMI3	Collega l'uscita audio/video digitale HDMI ai dispositivi video digitali.
M	Uscita ottica SPDIF	Collegare questa porta all'ingresso SPDIF del dispositivo A/V.
N	Ingresso audio L/R	Collega l'uscita del canale audio sinistra/destra (L/R) dei dispositivi video.
O	Ingresso S-VIDEO	Collega l'uscita S-Video dei dispositivi video.
P	Alloggio scheda CAM	Inserire la scheda CAM in questo alloggio.
Q	Antenna RF / Ingresso TV via Cavo	Collega al cavo RF o alla TV via Cavo.

# Familiarizzare con il telecomando

## Telecomando



### 1. POWER

Premere questo tasto per accendere il televisore o per metterlo in modalità di standby.

### 2. DTV/RADIO

Funzione per TV digitale. Per passare da programmi DTV a RADIO e viceversa.

### 3. INFO

Premere questo tasto per visualizzare le informazioni sull'origine ingresso.

### 4. SLEEP

Premere questo tasto per impostare il timer di spegnimento automatico.

### 5. SOUND

Serve per selezionare la modalità audio tra Standard, Musica, Film, Sport e Utente.

### 6. FREEZE

Premere questo tasto bloccare l'immagine su schermo. Premerlo di nuovo per riprendere la visione in tempo reale.

### 7. 0-9 Selezione canale

Premere questo tasto per selezionare il canale che si vuole vedere.

### 8. SRS

Premere per attivare/disattivare la funzione SRS TruSurround HD.

### 9. GUIDE

Visualizza sullo schermo la Guida TV Elettronica (EPG) in modalità DTV. Premerlo di nuovo per uscire dalla Guida.

### 10. VOL+ / VOL-

Premere questi due tasti per aumentare o diminuire il volume.

### 11. BACK

Nel menu OSD premere questo tasto per tornare alla pagina precedente del menu.

### 12. / / / / OK

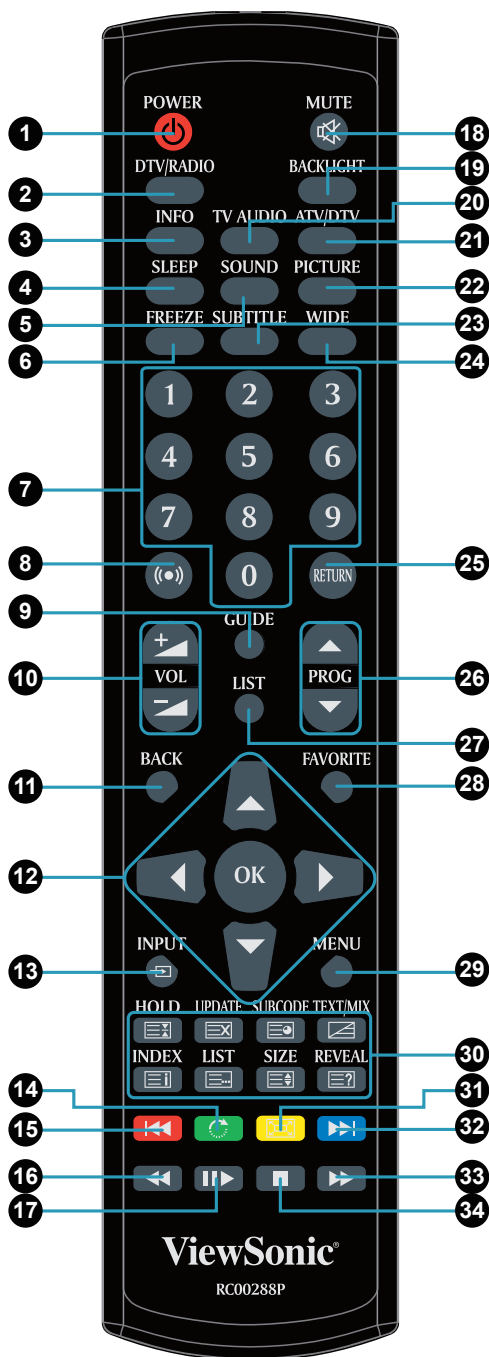
- Premere il tasto o per cambiare in sequenza i canali TV.

- Premere il tasto o per regolare il volume.

Quando sullo schermo è visualizzato il menu OSD (On-Screen Display):

- Premere il tasto o per selezionare una impostazione.

- Premere il tasto o per regolare le impostazioni.



- Premere OK per eseguire le selezioni, oppure per accedere ad un menu secondario selezionato.

### 13. INPUT

Premere questi tasti per cambiare in sequenza l'origine ingresso.

### 14. Verde/Ruota

- Verde: Tasto di funzione per il Televideo, per la modifica della programmazione oppure per la guida TV elettronica.
- Ruota: Ruota la foto in senso orario di 90°, 180°, 270°, 360° in modalità Media.

### 15. Rosso/Cambio (indietro)

- Rosso: Tasto di funzione per il Televideo, per la modifica della programmazione oppure per la guida TV elettronica.
- Cambio: Va al precedente capitolo/traccia/file in modalità Media.

### 16. Ricerca (indietro)

Pagina precedente per funzione di testo.

### 17. Riproduzione/Pausa

Avvia o sospende la riproduzione dei file su Media.

### 18. MUTE

Premere questo tasto per disattivare l'audio. Premerlo di nuovo per ripristinare l'audio.

### 19. BACKLIGHT

Premere questo tasto per regolare il livello di luminosità dello schermo.

### 20. TV AUDIO

- Per selezionare la modulazione del suono in ATV.
- Per selezionare la lingua dell'audio in DTV.
- Selezionare il canale audio sinistra/destra in altre origini (fatta eccezione per ATV, DTV e Media)

### 21. ATV/DTV

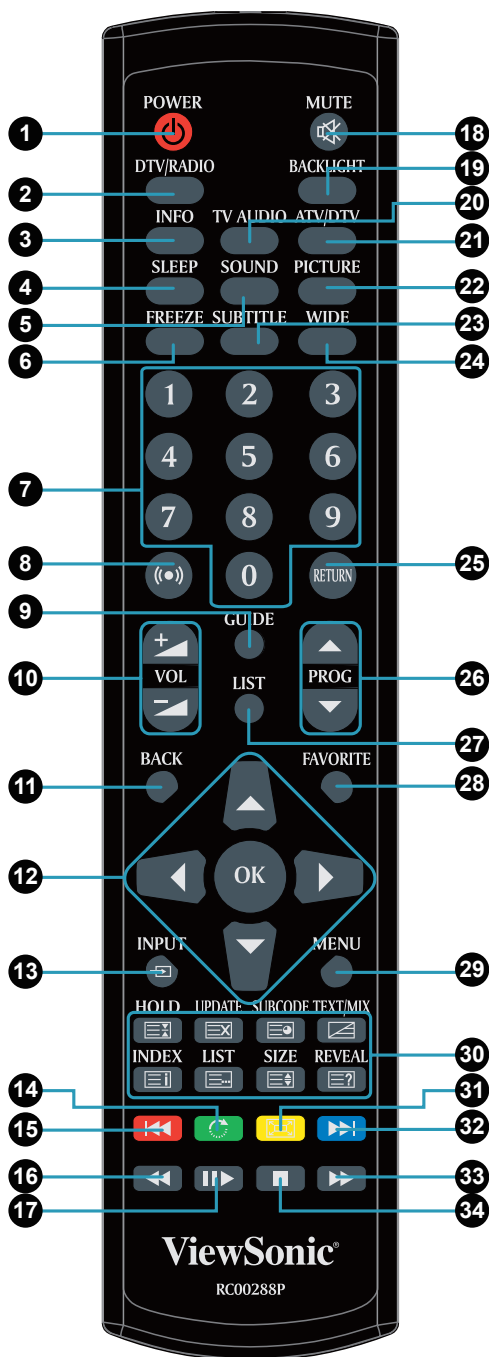
Per passare da ATV a DTV e viceversa. Quando è selezionata un'altra sorgente, passa all'ultima sorgente TV utilizzata.

### 22. PICTURE

Premere questo tasto per selezionare una modalità immagine predefinita: Standard, Soffuso, Utente, Dinamico.

### 23. SUBTITLE

- ATV: Passa tra le lingue disponibili dei sottotitoli.
- DTV: Visualizza la finestra di selezione della lingua



## 24. WIDE

Premere questo tasto per regolare le proporzioni dell'immagine su schermo.

## 25. RETURN

Premere per passare dal canale corrente a quello visualizzato in precedenza.

## 26. PROG ▼/▲

Premere questi tasti per cambiare in sequenza l'origine ingresso.

## 27. LIST

Per visualizzare l'elenco dei canali.

## 28. FAVORITE

Premere questo tasto per passare ad uno dei canali preferiti archiviati.

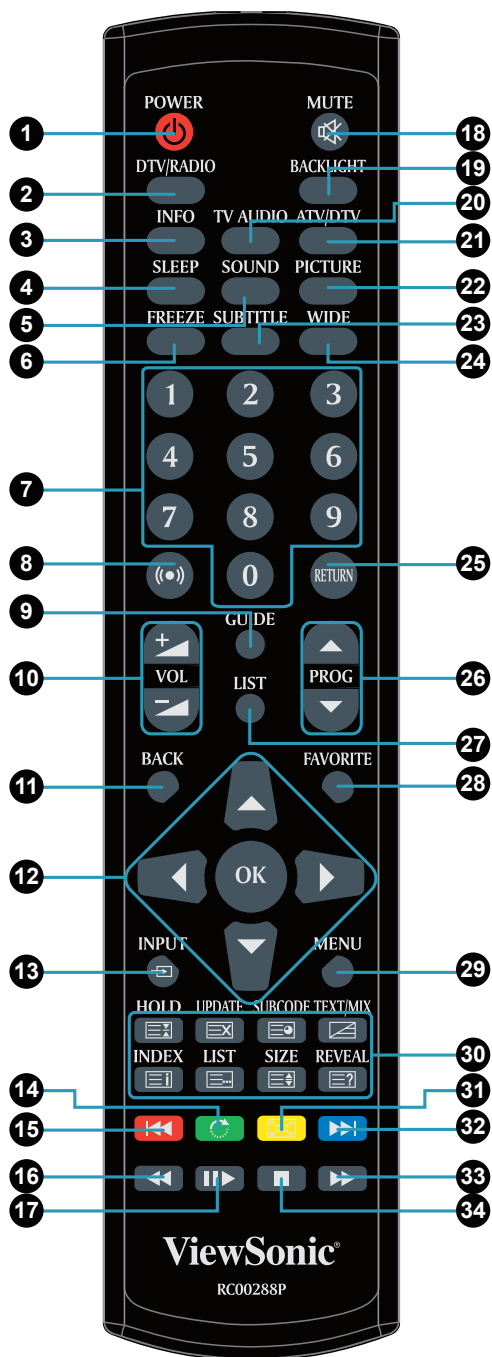
## 29. MENU

Premere questo tasto per visualizzare il menu OSD con i suoi comandi ed impostazioni. Premere di nuovo per chiudere.

## 30. Funzione TELEVIDEO

- HOLD: Per eliminare le informazioni dallo schermo e interrompere il cambio di pagina automatico nel caso siano presenti due o più sottopagine.
- UPDATE: Digitare un numero di pagina, quindi premere questo pulsante. La pagina del televideo si chiude e viene visualizzato il simbolo di aggiornamento +/- nell'angolo superiore sinistro. Quando il simbolo di aggiornamento viene sostituito dal numero di pagina, l'intera pagina è stata scaricata.
- SUBCODE: Quando viene selezionata una pagina del televideo dotata di sottopagine nascoste o pagine a tempo, è possibile visualizzare tali pagine usando la funzione di sottocodice.
- TEXT/MIX:
  - In modalità TV: premere il pulsante TEXT / MIX per accedere alla modalità Televideo.
  - In modalità TELEVIDEO: premere di nuovo il pulsante per sovrapporre una pagina del televideo alla schermata del programma TV corrente (modalità mista MIX).
  - In modalità MIX: premere di nuovo il pulsante per tornare alla schermata TV normale (programma corrente).
- INDEX: Per tornare alla pagine dell'indice.





- **LIST**: Per attivare la modalità di elenco del televideo in cui sono elencate le pagina precedentemente archiviate in memoria. Premere di nuovo il pulsante LIST per uscire dalla modalità di elenco e tornare al televideo.

- **SIZE**: Per selezionare il testo a doppia altezza della modalità Televideo per la visualizzazione a schermo intero.

- **REVEAL**: Per visualizzare informazioni nascoste, come le soluzioni di indovinelli o cruciverba. Premere di nuovo questo pulsante per eliminare l'informazione dallo schermo.

### 31. **Giallo/Zoom**

- **Giallo**: Tasto di funzione per il Televideo, per la modifica della programmazione oppure per la guida TV elettronica.
- **Zoom**: Ingrandisce orizzontalmente e verticalmente i contenuti delle immagini in modalità Media.

### 32. **Blu/Cambio (avanti)**

- **Blu**: Tasto di funzione per il Televideo, per la modifica della programmazione oppure per la guida TV elettronica.
- **Cambio**: Per passare al capitolo/traccia/file successivo in Media per foto e testo.

### 33. **Ricerca (avanti)**

Pagina successiva per funzione di testo.

### 34. **Stop**

Arresta la riproduzione in modalità Media.

# Uso del telecomando

## Accensione, spegnimento e standby

### Accensione del televisore

Dopo avere collegato il cavo di alimentazione del televisore a una presa a muro, il televisore entra automaticamente in modalità di stand-by e l'indicatore di alimentazione si illumina in arancione. Premere il pulsante **Power** sul telecomando: il televisore si accenderà e l'indicatore di alimentazione diventerà blu.

### Mettere lo schermo in standby

Premere di nuovo il tasto **Power** ed il televisore tornerà alla modalità di standby. L'indicatore d'alimentazione diventerà di colore arancione.

- Lo schermo consuma una piccola quantità d'alimentazione (circa 0,5W) in modalità di standby.

### Cambio degli ingressi

1. Accendere tutte le attrezzature o dispositivi collegati prima di selezionare un ingresso.
2. Premere il tasto **INPUT** del telecomando per visualizzare l'ingresso correntemente selezionato. Premere il tasto **INPUT**, usare il tasto **▲▼** per selezionare l'ingresso voluto e poi premere il tasto **OK** per confermare. È possibile anche premere il pulsante **INPUT** più volte per passare da una sorgente di ingresso all'altra.

- Queste opzioni appariranno solo quando i corrispondenti segnali sono collegati al televisore.
- Notare che l'ingresso HDMI deve essere compatibile HDCP per poter essere visualizzato.



## Regolazione delle impostazioni audio

### Regolazione del volume

- Premere il tasto **VOL+** del telecomando per aumentare il volume. L'indicatore del volume aumenta di lunghezza come si alza il volume.
- Premere il tasto **VOL-** del telecomando per aumentare il volume. L'indicatore del volume diminuisce di lunghezza come si abbassa il volume.

### Disattivazione audio

Premere il tasto **MUTE** del telecomando per disattivare temporaneamente l'audio. Premere di nuovo il tasto **MUTE**, oppure premere il tasto **VOL+** o **VOL-** per ripristinare l'audio.

### Selezione di una modalità audio TV

Premere il tasto **TV AUDIO** del telecomando per passare tra le modalità audio TV disponibili. (Le modalità disponibili dipenderanno dal sistema TV o Video ricevuto).

### Selezione di una modalità audio predefinita

Premere il tasto **SOUND** del telecomando per selezionare la modalità audio predefinita adatta tra Standard, Musica, Film, Sport o Utente. Si può anche personalizzare la modalità Utente in base alle proprie preferenze.

## Cambio di canale

### Selezione diretta di un canale

Per selezionare il numero di un canale, inserire il numero usando i tasti di selezione, e poi premere il tasto **OK**.

Ad esempio: per selezionare il canale 8, premere **8** e poi **OK**.

Per selezionare il canale 28, premere **2**, **8** e poi **OK**.

### Cambio in sequenza dei canali

Premere il tasto **PROG▲** o **PROG▼** del telecomando per passare ciclicamente tra i canali TV.

### Selezione dei canali dall'elenco dei canali

Premere il tasto **OK** e sarà visualizzato l'Elenco canali. Premere il tasto **OK** sul canale che si vuole guardare e si passerà immediatamente a quel canale.

### Tornare al canale visualizzato in precedenza

Il tasto Recall **RETURN** del telecomando permette di passare rapidamente tra il canale corrente e quelli visualizzato in precedenza.

### Selezione dei canali preferiti

Premere il tasto **FAVORITE** per visualizzare i canali preferiti aggiunti all'**ELENCO PREFERITI**. Si può usare il tasto **▲** o **▼** per selezionare un canale preferito e poi premere il tasto **OK** per passare immediatamente a quel canale. Per impostare i canali preferiti, selezionare la funzione Modif. Program. nel menu **CANALE**.

### Selezione di una modalità immagine

Premere il tasto **PICTURE** del telecomando per selezionare una modalità immagine. Questo permette di selezionare tra le seguenti impostazioni:

Modo Immagine	Descrizione
Standard	Modalità adatta per la visione in ambienti con condizioni normali d'illuminazione.
Soffuso	Le immagini sono visualizzate con luminosità e contrasto moderato; modalità adatta per visioni prolungate.
Utente	Modalità immagini personalizzata.
Dinamico	Modalità adatta per ambienti luminosi. Il contrasto dello schermo TV sarà regolato ad un livello maggiore per una visione migliore.

### Uso del timer di disattivazione

Il timer di disattivazione è utile se si vuole che lo schermo acceda automaticamente alla modalità di standby dopo un determinato periodo di tempo. Premere ripetutamente il tasto **SLEEP** del telecomando per selezionare da Spento a 240 minuti.

## Uso della funzione guida TV elettronica (EPG)

Premere il tasto **GUIDE** del telecomando per visualizzare la guida TV elettronica (EPG). Premere il tasto **▲** o **▼** per passare da un canale all'altro, **◀** o **▶** per cambiare orario. Per cambiare la data, prima premere il tasto Giallo e poi selezionare la data usando **◀** o **▶**. Ci si può fermare su un canale e premere il tasto **INFO** per vedere informazioni dettagliate sul programma, oppure premere **OK** per passare direttamente a quel programma. Si può anche aggiungere un promemoria ad un programma premendo il tasto Blu. Quando l'evento sta per iniziare, sullo schermo appare la finestra del promemoria. Per controllare i programmi aggiunti usando il Promemoria, premere il tasto Verde per visualizzare l'**ELENCO PROGRAMMAZIONE**. Per eliminare un Promemoria, selezionare con **▲** o **▼** e premere il tasto Rosso. Premere il tasto **BACK** per uscire dalla guida TV elettronica (EPG).

## Regolazione dell'illuminazione

Per regolare l'intensità del sistema d'illuminazione del televisore, premere ripetutamente il tasto **BACKLIGHT** del telecomando per selezionare il livello adatto. Quando si guarda la TV in stanze poco illuminate, si raccomanda di ridurre l'illuminazione che diminuirà la luminosità delle immagini e renderà più buie le aree scure, mantenendo così un alto contrasto tuttavia d'immagine in ambienti bui.

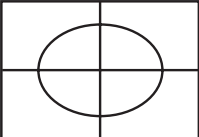
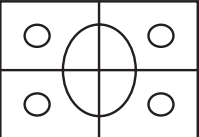
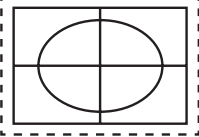
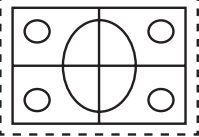
## Bloccare un'immagine sullo schermo

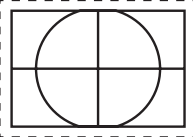
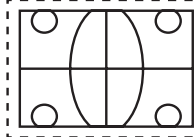
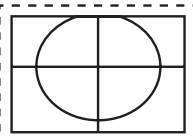
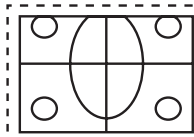
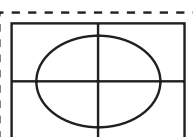

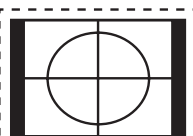
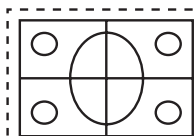
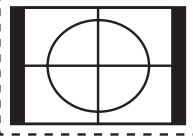
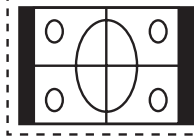
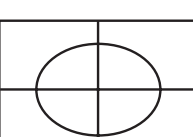
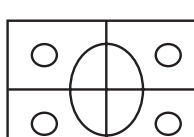
Premere una volta il tasto **FREEZE** per bloccare la visione sull'immagine corrente; premerlo di nuovo per riprendere la riproduzione.

- Questa funzione permette di bloccare la visione sull'immagine corrente. Il video continuerà in background, e quando la riproduzione sarà ripresa, partirà dal segnale video ricevuto nel momento in cui si annulla la funzione di blocco, e non dal momento in cui è stata bloccata l'immagine.
- Per evitare possibili fenomeni di "trattenimento immagine" o "burn-in" sullo schermo LCD, si raccomanda di cambiare il rapporto di tanto in tanto, e di non visualizzare immagini fisse per più di due ore.

## Regolazione del rapporto

Premere il tasto **WIDE** del telecomando per passare ciclicamente tra i vari rapporti. La tabella che segue mostra le immagini in relazione agli ingressi ed ai diversi rapporti selezionati:

Rapporto proporzioni	Descrizione ed uso	Rapporto dell'ingresso video	
		4:3	16:9
			
Intero	Allunga un'immagine 4:3 sulle proporzioni 16:9. L'uso è raccomandato quando si guardano origini video già con rapporto 16:9, come TV digitali e la maggior parte dei DVD widescreen.		

Rapporto proporzioni	Descrizione ed uso	Rapporto dell'ingresso video	
		4:3	16:9
Zoom1	Allunga un'immagine 4:3 sulle proporzioni 16:9 ed ingrandisce l'immagine risultante sullo schermo. L'uso è raccomandato quando si guardano origini video con rapporto 4:3, come l'ingresso TV analogica.		
Zoom2	Allunga un'immagine 4:3 sulle proporzioni 16:9 ed ingrandisce l'immagine risultante sullo schermo. L'uso è raccomandato quando si guardano origini video con rapporto 4:3, come l'ingresso TV analogica.		
Panorama	Ridimensiona un'immagine 4:3 sul rapporto 16:9 e taglia la parte superiore ed inferiore dell'immagine. L'uso è raccomandato quando si guardano origini video con rapporto 4:3 che presentano immagini compresse 16:9 in una cornice 4:3 detta Letterbox (con delle fasce nere sulla parte superiore ed inferiore).		
Automatico	Allunga un'immagine 4:3 sulla larghezza di un'immagine 16:9. L'uso è raccomandato per riempire lo schermo con un'immagine 4:3.		
4:3	Ridimensiona l'immagine sul rapporto 4:3. L'uso è raccomandato quando si guardano origini video già con rapporto 4:3, come TV analogica ed ingresso video PC.		
Sotto scansione	Visualizza i segnali originali sullo schermo con uscita 1:1. L'uso è raccomandato con le origini HDMI-PC. ☞ Il rapporto Underscan apparirà solo con l'origine d'ingresso HDMI e con risoluzione temporizzazione video.		

- ☞ Quando si usa il PC, si può selezionare solo tra “Intero” e “4:3”.
- Per evitare possibili fenomeni di “trattenimento immagine” o “burn-in” sullo schermo LCD, si raccomanda di cambiare il rapporto di tanto in tanto, e di evitare di visualizzare immagini statiche per periodi prolungati.

## Uso della funzione Televideo

Premere il tasto  **TEXT/MIX** del telecomando per visualizzare il Televideo, premerlo di nuovo per uscire.

- ☞ Il Televideo è disponibile solo quando è selezionata l'origine ingresso ATV ed il segnale che trasmette il Televideo è attivo. Non tutte le emittenti TV trasmettono i segnali Televideo. In caso di dubbio, mettersi in contatto con la stazione TV.

Quando il Televideo è visualizzato sullo schermo, si può:

### **TEXT/MIX/PICTURE**

- In modalità TV: Premere il pulsante TEXT / MIX / PICTURE per accedere alla modalità Televideo.
- In modalità TELEVIDEO: Premere di nuovo il pulsante per sovrapporre una pagina del televideo alla schermata del programma TV corrente (modalità mista MIX).
- In modalità Mista: Premere di nuovo il pulsante per tornare alla schermata TV normale (programma corrente).

### **SUBCODE**

Quando viene selezionata una pagina del televideo dotata di sottopagine nascoste o pagine a tempo, è possibile visualizzare tali pagine usando il seguente metodo:

- Premere il pulsante SUBCODE. Sullo schermo sarà visualizzato « / \_ \_ \_ ».
- Immettere il numero a 4 cifre corrispondente alla pagina di interesse, per esempio 0001 per la sottopagina numero 1.
- Attendere che la pagina venga visualizzata.

### **UPDATE**

- Digitare un numero di pagina, quindi premere questo pulsante. La pagina del televideo si chiude e viene visualizzato il simbolo di aggiornamento +/- nell'angolo superiore sinistro. Quando il simbolo di aggiornamento viene sostituito dal numero di pagina, l'intera pagina è stata scaricata.
- Premere di nuovo questo pulsante per aprire la pagina del televideo.

### **HOLD**

- Premere questo pulsante per eliminare le informazioni dallo schermo e interrompere il cambio di pagina automatico nel caso siano presenti due o più sottopagine.
- Per continuare premere di nuovo questo pulsante. Di solito il numero di sottopagine e la sottopagina visualizzata sono indicati in basso nella schermata sotto l'ora. Quando il pulsante viene premuto, il simbolo di interruzione è visualizzato nell'angolo superiore sinistro della schermata e il cambio automatico è interrotto.

### **REVEAL**

- Premere questo pulsante per visualizzare informazioni nascoste, per esempio le soluzioni di indovinelli o cruciverba.
- Premere di nuovo questo pulsante per eliminare l'informazione dallo schermo.

### **SIZE**

Per selezionare il testo a doppia altezza della modalità Televideo per la visualizzazione a schermo intero.

- Premere questo pulsante per ingrandire la metà superiore della pagina.
- Premere di nuovo questo pulsante per ingrandire la metà inferiore della pagina.
- Premere di nuovo questo pulsante per tornare alla visualizzazione normale.

### LIST

- Premere questo pulsante per attivare la modalità di elenco del televideo. Nella riga 24 (la riga inferiore del televideo) non sono visualizzate informazioni di trasmissione ma solo le pagine precedentemente archiviate in memoria.
- Premere di nuovo il pulsante LIST per uscire dalla modalità di elenco e tornare al televideo.

### INDEX

- Premere il pulsante INDEX per tornare alla pagine dell'indice.  
Se questo pulsante viene premuto in modalità Televideo, viene visualizzato un cursore rettangolare con il numero di pagina che consente di selezionare la pagina di interesse usando i quattro pulsanti a colori.
- Pulsante ROSSO: sposta il cursore verso il basso.
- Pulsante VERDE: sposta il cursore verso l'alto.
- Pulsante GIALLO: per passare dalla pagina corrente alla pagina selezionata.
- Pulsante BLU: per uscire dalla modalità di cursore.

Premere l'appropriato tasto colorato     per eseguire le funzioni corrispondenti.

Premere il tasto **PROG▲** o **PROG▼** per andare alla pagina precedente o successiva del Televideo, oppure per spostarsi tra le pagine secondarie, quando selezionate.

# Collegamento dei segnali video e audio

## Opzioni ingresso

Questo televisore supporta il collegamento simultaneo di vari tipi di origini del segnale, e permette di selezionare in qualsiasi momento una delle origini disponibili. Premere il tasto

**INPUT** del telecomando per selezionare un'origine ingresso.

- Prima di collegare qualsiasi dispositivo, spegnere tutte le attrezzature.
- Per ottenere i maggiori benefici dallo schermo LCD, è necessario selezionare il metodo di collegamento che procurerà il migliore segnale possibile.
- Dopo avere seguito il collegamento, assicurarsi che tutte spine siano completamente inserite e siano fisse nei connettori. Notare che se si eseguono collegamenti sbagliati, la qualità dell'immagine potrebbe essere influenzata negativamente.

## Collegamento dell'ingresso video composito

Collegare l'uscita video composito dell'attrezzatura ai terminali VIDEO e AUDIO L/R dello schermo usando i cavi video composito (non forniti in dotazione), come illustrato.

Il cavo video composito consiste di tre connettori: Giallo (video), bianco (canale audio sinistro) e rosso (canale audio destro). Assicurarsi che i colori dei connettori e dei terminali corrispondano quando si esegue il collegamento.

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲ ▼** per selezionare **AV** e poi premere il tasto **OK**.

Il video composito fornisce la qualità d'immagine meno ottimale. S-Video e video componente forniscono segnali video di qualità migliore. SCART supporta ingressi di segnale video composito e S-Video. Se si usa S-Video, non si può usare il video composito per quell'ingresso.

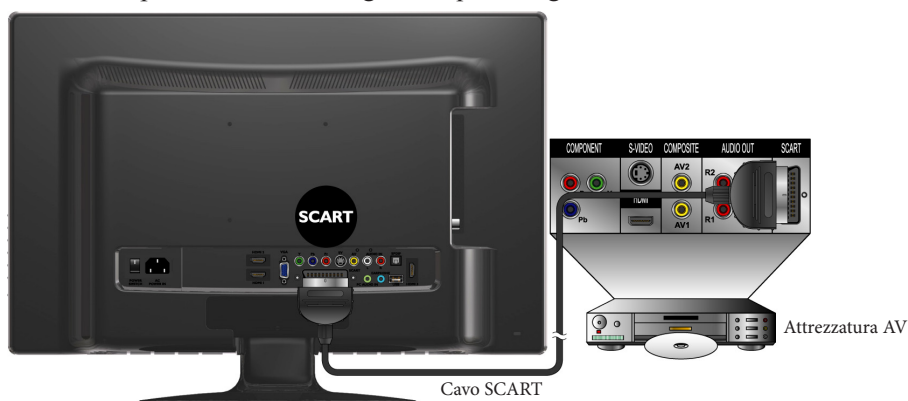




## Collegamento dell'ingresso SCART

Collegare l'ingresso SCART dell'attrezzatura al terminale SCART del televisore usando un cavo SCART (non fornito in dotazione).

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲ ▼** per selezionare **SCART** e poi premere il tasto **OK** per vedere le immagini da questi ingressi.



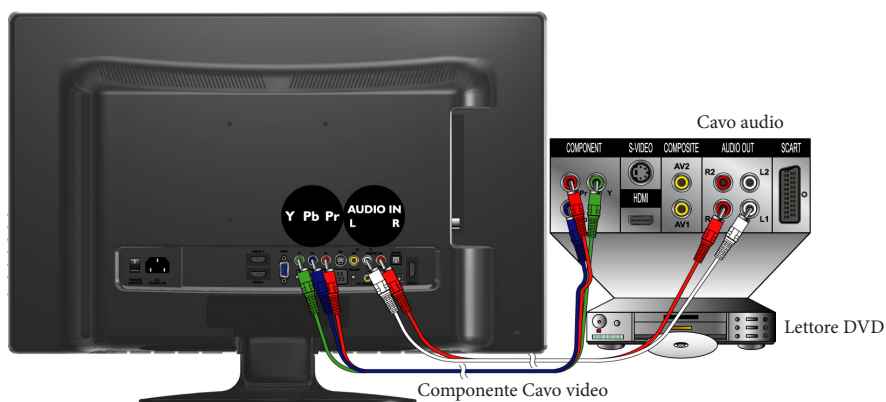
## Collegamento dell'ingresso video componente

1. Collegare l'uscita video componente dell'attrezzatura ai terminali YPbPr IN del televisore usando un cavo video componente (non fornito in dotazione). Il cavo video componente consiste di tre connettori: Verde (Y), blu (Cb/Pb) e rosso (Cr/Pr). Assicurarsi che i colori dei connettori e dei terminali corrispondano quando si esegue il collegamento.

2. Collegare l'uscita audio corrispondente dell'attrezzatura ai terminali ingresso AUDIO INPUT L/R del televisore usando un cavo audio (non fornito in dotazione).

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲ ▼** per selezionare **YPbPr** e poi premere il tasto **OK** per vedere le immagini da questi ingressi.

☞ Tra i tipi di segnale video analogico, il video componente offre la qualità migliore. Fare riferimento al paragrafo "Risoluzioni supportate dei segnali ingresso video componente", a pagina 56 per informazioni sulle risoluzioni supportate.

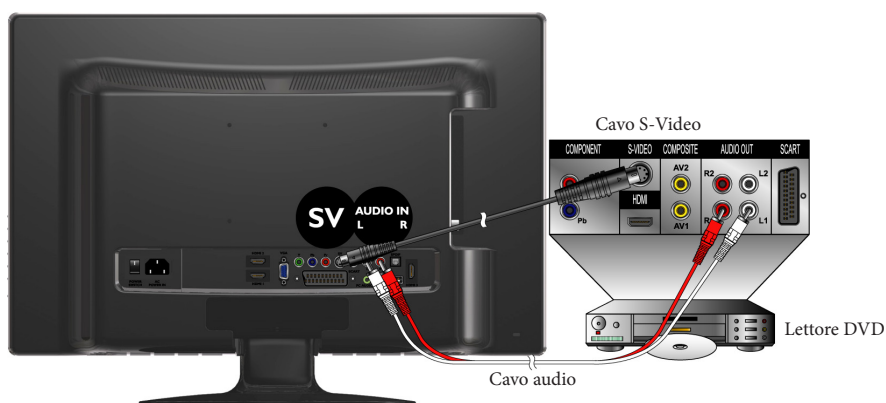


## Collegamento dell'ingresso S-Video

1. Collegare il connettore uscita S-Video dell'attrezzatura al connettore S-VIDEO dello schermo usando un cavo S-Video (non fornito in dotazione). Prestare attenzione a non piegare i pin dei connettori quando si esegue il collegamento.
2. Collegare il connettore uscita S-Video dell'attrezzatura ai connettori ingresso AUDIO L/R usando un cavo audio appropriato (oppure un cavo video composito). In questo caso il connettore giallo non sarà usato).

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲ ▼** per selezionare **S-Video** e poi premere il tasto **OK** per vedere le immagini da questi ingressi.

☞ Non si deve collegare sia video composito, sia S-Video dalla stessa attrezzatura; usare uno o l'altro. Se c'è la possibilità, usare S-Video invece del video composito perché il segnale S-video fornisce una qualità superiore rispetto al video composito.

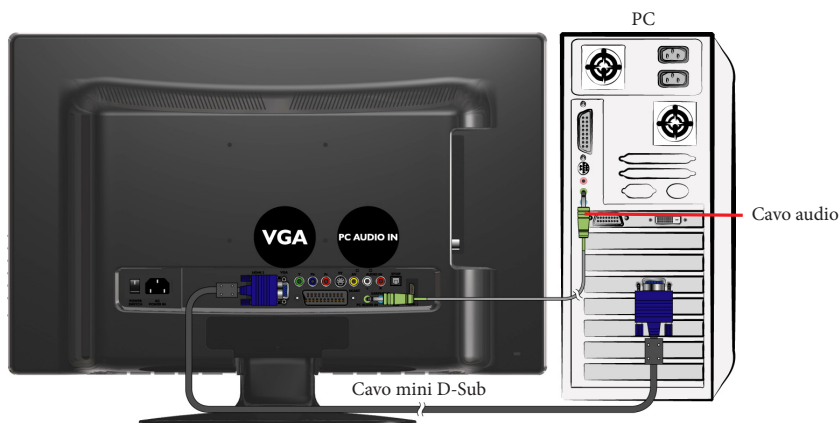


## Collegamento dell'ingresso PC

1. Collegare l'uscita VGA del PC al terminale VGA IN del televisore usando un cavo mini D-Sub (15-pin) (non fornito in dotazione).
2. Collegare l'uscita audio del PC al terminale PC AUDIO INPUT del televisore usando un appropriato cavo audio, di diametro di 3,5 mm (non fornito in dotazione).

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲ ▼** per selezionare **VGA** e poi premere il tasto **OK** per vedere le immagini da questo ingresso.

☞ Quando si esegue il collegamento al PC, è necessario regolare la risoluzione nelle proprietà schermo del computer per adattarla il più possibile alla risoluzione originale dello schermo (ad esempio: 1680 x 1050 pixel). Fare riferimento al paragrafo "Risoluzioni supportate dei segnali ingresso PC (D-Sub/DVI)", a pagina 55 per informazioni sulle risoluzioni supportate.

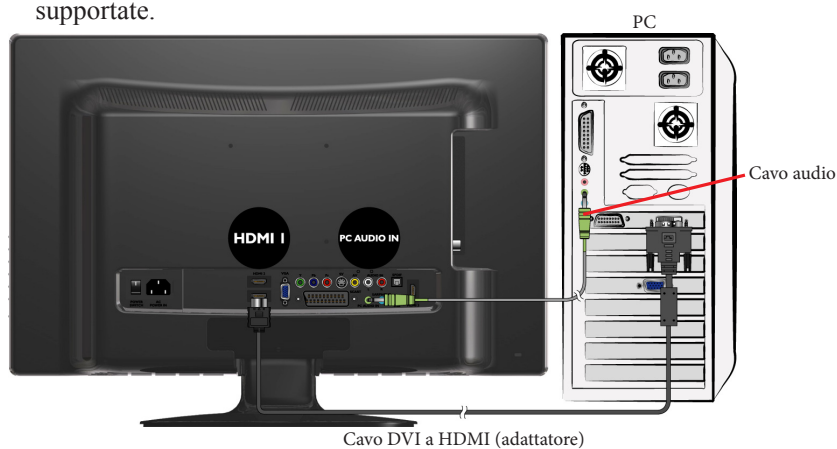


## Collegamento dell'ingresso DVI

1. Collegare l'uscita video digitale dell'attrezzatura (ad esempio: PC o decodificatore digitale) al terminale HDMI1 IN del televisore usando un cavo DVI a HDMI (non fornito in dotazione).
2. Collegare l'uscita audio DVI dell'attrezzatura ai terminali ingresso PC AUDIO INPUT del televisore usando un cavo audio appropriato (non fornito in dotazione).

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲▼** per selezionare **HDMI1** e poi premere il tasto **OK** per vedere le immagini da questi ingressi.

☞ Quando si esegue il collegamento al PC, è necessario regolare la risoluzione nelle proprietà schermo del computer per adattarla il più possibile alla risoluzione originale dello schermo (ad esempio: 1024 x 768 pixel). Fare riferimento al paragrafo "Risoluzioni supportate dei segnali ingresso PC (D-Sub/DVI)", a pagina 55 per informazioni sulle risoluzioni supportate.

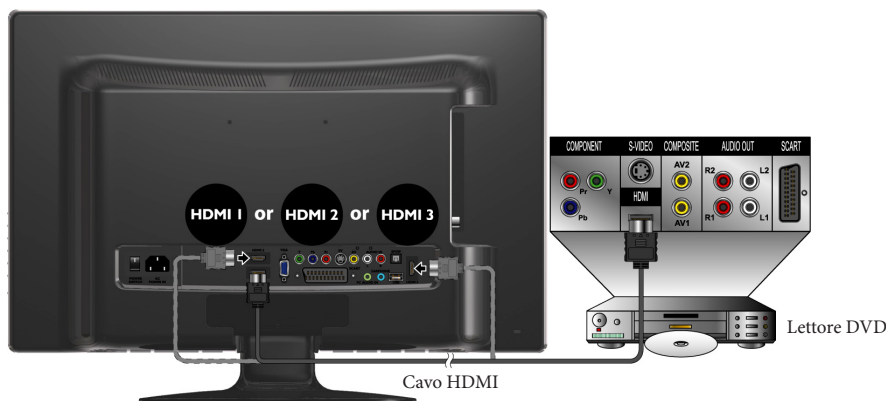


## Collegamento dell'ingresso HDMI

Collegare l'uscita HDMI dell'attrezzatura al terminale HDMI1, HDMI2 o HDMI3 IN dello schermo usando un cavo HDMI (non fornito in dotazione).

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲▼** per selezionare **HDMI1**, **HDMI2** o **HDMI3** e poi premere il tasto **OK** per vedere le immagini da questi ingressi.

☞ HDMI (High-Definition Multimedia Interface) è un'interfaccia audio/video digitale capace di trasmettere flussi non compressi. HDMI fornisce un'interfaccia tra le origini audio/video come decodificatori, lettori DVD o ricevitori A/V usando un solo cavo. Fare riferimento al paragrafo "Risoluzioni supportate dei segnali ingresso HDMI", a pagina 56.



## Collegamento dell'ingresso USB

Collegare il dispositivo USB al connettore USB IN del televisore.

Premere il tasto **INPUT** ed usare il tasto **▲ ▼** per selezionare **Media** e poi premere il tasto **OK** per vedere le immagini da questo ingresso.

☞ Questa unità può riprodurre i file contenuti nel dispositivo USB.



## Collegamento dell'uscita audio cuffie auricolari

Questo schermo è dotato di un connettore per cuffie stereo che fornisce il segnale audio alle cuffie stereo.

Collegare il connettore delle cuffie stereo (di tipo mini 3,5 mm) al connettore uscita cuffie dello schermo usando un cavo audio appropriato.

☞ Quando sono collegate le cuffie, le casse sono disattivate automaticamente.

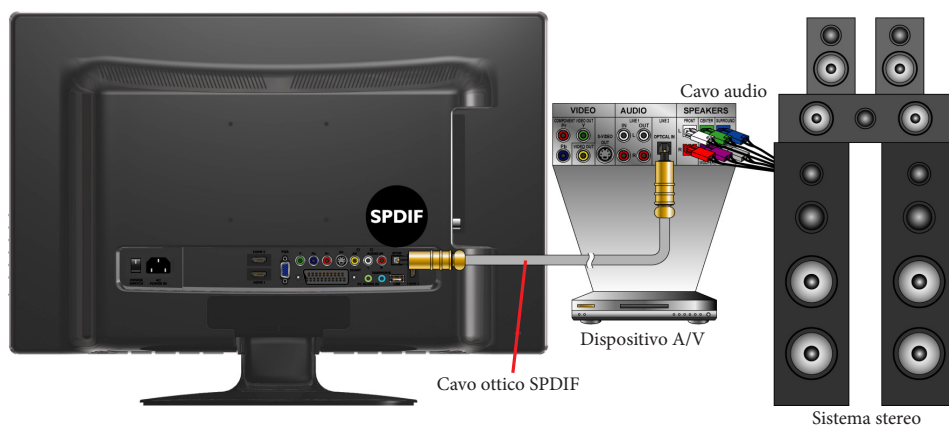
☞ Si prega di notare che livelli estremi e/o eccessivi di volume possono danneggiare l'udito.



## Collegamento a dispositivi A/V con ingresso SPDIF

Collegare il cavo ottico SPDIF (non fornito in dotazione) al dispositivo A/V ed al connettore uscita SPDIF del televisore LCD.

- ☞ Se si vuole ascoltare la trasmissione digitale dalle casse esterne, collegare il terminale SPDIF – sul pannello posteriore del televisore – ad un Home Theater (o amplificatore).



# Menu OSD (On-Screen Display)

## Struttura del menu OSD

	Tipo di segnale d'ingresso								
	DTV	ATV	SCART	YPbPr	HDMI	AV	S-Video	Media	VGA
IMMAGI- NE	<ul style="list-style-type: none"><li>• Modo Immagine</li><li>• Contrasto</li><li>• Luminosità</li><li>• Colore</li><li>• Tinta</li><li>• Nitidezza</li><li>• Temp. colore</li><li>• Rosso</li><li>• Verde</li><li>• Blu</li><li>• Rapporto Aspetto</li><li>• Skin Tone</li><li>• ACE</li><li>• Riduz. Disturbi</li></ul>								<ul style="list-style-type: none"><li>• Modo Immagine</li><li>• Contrasto</li><li>• Luminosità</li><li>• Colore</li><li>• Tinta</li><li>• Nitidezza</li><li>• Temp. colore</li><li>• Rosso</li><li>• Verde</li><li>• Blu</li><li>• Rapporto Aspetto</li><li>• Skin Tone</li><li>• Regolazione auto.</li><li>• Posizione orizz.</li><li>• Posizione vert.</li><li>• Dimensioni</li><li>• Fase</li></ul>
AUDIO	<ul style="list-style-type: none"><li>• Modalità audio</li><li>• Bilanciamento</li><li>• Bassi</li><li>• Acuti</li><li>• SRS TruSurround HD</li><li>• AVC</li><li>• Interruttore AD</li><li>• Volume AD</li><li>• Solo audio</li><li>• Uscita SPDIF</li></ul>								
TEMPO	<ul style="list-style-type: none"><li>• Orologio</li><li>• Ora Off</li><li>• Ora On</li><li>• Timer Sleep</li><li>• Sleep Auto</li><li>• Fuso Orario</li></ul>								
CONFIG	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lingua</li><li>• Lingue Audio</li><li>• Lingue Sottotitoli</li><li>• Per Non Uidenti</li><li>• Nazione</li></ul>								

	Tipo di segnale d'ingresso									
	DTV	ATV	SCART	YPbPr	HDMI	AV	S-Video	Media	VGA	
CONFIG	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Disatt. auto OSD</li> <li>• Ingresso SCART</li> <li>• Canal+</li> <li>• Audio HDMI</li> <li>• Retroilluminazione</li> <li>• Ripristina predefiniti</li> </ul>									
BLOCCA	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Blocca Sistema</li> <li>• Imposta Password</li> <li>• Blocca Programma</li> <li>• Guida Genitori</li> </ul>		Non disponibile							
CANALE	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Seleziona</li> <li>• Sintonia Auto</li> <li>• DTV Sintonia Manuale</li> <li>• ATV Sintonia Manuale</li> <li>• Modif. Program.</li> <li>• Informazioni CI</li> </ul>		Non disponibile							

☞ Le voci di menu disponibili dipendono dall'origine ingresso selezionata. Le voci non disponibili o saranno di colore grigio oppure non saranno mostrate affatto.

## Navigazione del menu OSD

Il menu OSD (On Screen Display) può essere usato per regolare le impostazioni dello schermo. Premere il tasto **MENU** per visualizzare sullo schermo il menu OSD:



## Operazioni del menu OSD



Per regolare la nitidezza dell'immagine, ad esempio:

1. Premere il tasto **MENU** per visualizzare sullo schermo il menu OSD.
2. Premere il tasto ◀ o ▶ per selezionare il menu principale.
3. Premere il tasto **OK** per accedere al menu secondario.
4. Premere il tasto ▲ o ▼ per eseguire la selezione.
5. Premere il tasto ◀ o ▶ per seguire la regolazione.
6. Premere il tasto **MENU** per chiudere il menu OSD.



## Menu IMMAGINE

Le voci di menu disponibili dipendono dall'origine ingresso selezionata.  
La tabella che segue è solo per riferimento.



Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Modo Immagine</b>	Fornisce impostazioni complete per personalizzare colore, contrasto, luminosità, tinta e nitidezza per adattarle alle varie situazioni di visione. Se è selezionata la voce Utente, si possono personalizzare impostazioni individuali dell'immagine in base alle proprie preferenze: Contrasto, Luminosità, Colore, Nitidezza e Tinta.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione o seguire la regolazione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Standard</li> <li>• Soffuso</li> <li>• Utente</li> <li>• Dinamico</li> </ul>
<b>Contrasto</b>	Regola il livello di bianco dell'immagine così che il bianco non scolorisca i colori circostanti.		Da 0 a 100
<b>Luminosità</b>	Regola il livello di nero dell'immagine così che i dettagli delle aree scure siano visibili.		Da 0 a 100
<b>Colore</b>	Regola l'intensità del colore dell'immagine.		Da 0 a 100
<b>Tinta</b>	Controlla la differenza tra le aree rosse e verdi dell'immagine.		Da R50 a G50
<b>Nitidezza</b>	Regola il livello di nitidezza dell'immagine.		Da 0 a 100
<b>Temp. colore</b>	Regola indipendentemente i componenti colore per ottenere un effetto caldo o freddo: Normale / Caldo / Utente/ Freddo . <ul style="list-style-type: none"> <li>• Normale: Aumenta la tinta naturale.</li> <li>• Caldo: Aumenta la tinta rossa.</li> <li>• Utente: Permette di regolare indipendentemente i livelli dei componenti colore di rosso, verde e blu.</li> <li>• Freddo: Aumenta la tinta blu.</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Normale</li> <li>• Caldo</li> <li>• Utente</li> <li>• Freddo</li> </ul>

Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Rapporto Aspetto</b>	Seleziona le impostazioni della modalità Wide.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Intero</li> <li>• Zoom1</li> <li>• Zoom2</li> <li>• Panorama</li> <li>• Automatico</li> <li>• 4:3</li> <li>• Sotto scansione</li> </ul>
<b>Skin Tone</b>	Regolazione colore della pelle. (0-10)	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione o seguire la regolazione.	Da 0 a 10
<b>ACE</b>	Advanced Contrast Enhance (miglioramento avanzato del contrasto). (Standard, Alto, Spento, Basso)		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Standard</li> <li>• Alto</li> <li>• Spento</li> <li>• Basso</li> </ul>
<b>Riduz. Disturbi</b>	Selezionare per ridurre il livello di disturbo dell'attrezzatura collegata.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Standard</li> <li>• Alto</li> <li>• Spento</li> <li>• Basso</li> </ul>
<b>Regolazione auto.</b>	Premere il tasto OK per regolare automaticamente le impostazioni dello schermo ed ottimizzare le prestazioni in base alla modalità VGA.	Premere OK	
<b>Posizione orizz.</b>	Regola verso sinistra e destra la posizione dell'immagine nella finestra in modalità VGA.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	Da 0 a 100
<b>Posizione vert.</b>	Regola verso l'alto e il basso la posizione dell'immagine nella finestra in modalità VGA.		Da 0 a 100
<b>Dimensioni</b>	Controlla la larghezza dell'immagine in base alla modalità VGA.		Da -30 a +30
<b>Fase</b>	Controlla la fase del segnale che può migliorare la chiarezza e la stabilità dell'immagine in base alla modalità VGA.		Da 0 a 100

\*Le opzioni Regolazione auto., Posizione orizz., Posizione vert., Dimensioni e Fase appaiono solo con l'origine ingresso VGA.

## Configurazione della modalità immagini Utente

Le impostazioni del menu Immagine possono essere regolate e salvate come modalità immagine personale. Premere il tasto **PICTURE** del telecomando per selezionare direttamente queste modalità.

1. Premere il tasto **MENU** per visualizzare sullo schermo il menu OSD.
2. Premere il tasto ◀ o ▶ per selezionare **IMMAGINE** e poi premere il tasto **OK** per accedere al menu **IMMAGINE**.
3. Premere il tasto ▼ per selezionare Modo Immagine e poi premere il tasto ◀ o ▶ per selezionare **Utente**.
4. Premere il tasto ▲ o ▼ per selezionare Contrasto, Luminosità, Colore, Tinta, Nitidezza e poi premere il tasto ◀ o ▶ per regolare e impostazioni in base alle proprie preferenze.




5. Premere il tasto **MENU** per salvare le impostazioni ed uscire dal menu OSD.

## Menu AUDIO

Le voci di menu disponibili dipendono dall'origine ingresso selezionata.  
La tabella che segue è solo per riferimento.



**TruSurround HD**, SRS and the  symbol are trademarks of SRS Labs, Inc.

**TruSurround HD** technology is incorporated under license from SRS Labs, Inc.



Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Modalità audio</b>	Seleziona un tipo di audio quando si guardano i programmi o i video che supportano più tracce audio. ☞ Se è selezionata la modalità Utente, Bassi e Acuti possono essere regolati individualmente.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione o seguire la regolazione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Utente</li> <li>• Standard</li> <li>• Musica</li> <li>• Film</li> <li>• Sport</li> </ul>
<b>Bilanciamento</b>	Regola il bilanciamento del volume tra la cassa sinistra e destra.		Da L50 a R50
<b>Bassi</b>	Regola i toni bassi per la modalità Utente.		Da 0 a 100
<b>Acuti</b>	Regola i toni alti per la modalità Utente.		Da 0 a 100
<b>SRS TruSurround HD</b>	SRS TruSurround HD è una tecnologia SRS brevettata che risolve il problema di riproduzione su due casse dei contenuti 5.1 canali. ☞ Quando questa selezione è impostata su Acceso non è possibile modificare la modalità sonora.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Acceso</li> <li>• Spento</li> </ul>
<b>AVC</b>	Attiva/Disattiva la funzione AVC (Automatic Volume Control).		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Acceso</li> <li>• Spento</li> </ul>
<b>Interruttore AD</b>	Per attivare/disattivare la funzione di descrizione audio. Questa funzione è disponibile solo in flussi DTV supportati.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Acceso</li> <li>• Spento</li> </ul>
<b>Volume AD</b>	Regola il volume della funzione di descrizione audio.		Da 0 a 100
<b>Solo audio</b>	Disattiva l'immagine su schermo e mantiene attivo l'audio. Per il ripristino premere un pulsante qualsiasi a eccezione di <b>VOL+</b> , <b>VOL-</b> e <b>MUTE</b> .		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Acceso</li> <li>• Spento</li> </ul>
<b>SPDIF Output</b>	Per attivare/disattivare l'uscita audio SPDIF e selezionare il sistema supportato. (in modalità DTV, HDMI e Media)		<ul style="list-style-type: none"> <li>• PCM</li> <li>• AC3</li> <li>• Spento</li> </ul>

\*Se le impostazioni della modalità audio, dei Bassi o degli Acuti vengono modificate, la funzione SRS verrà automaticamente disattivata. Quando la funzione SRS passa da Spento a Acceso, le impostazioni della Modalità audio, dei Bassi e degli Acuti verranno automaticamente modificate al valore predefinito.

## Menu TEMPO

Le voci di menu disponibili dipendono dall'origine ingresso selezionata.  
La tabella che segue è solo per riferimento.



Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Orologio</b>	Selezionare per impostare l'ora corrente. ☞ Con l'origine ingresso DTV l'Orologio non può essere regolato. L'orologio sarà sincronizzato con le trasmissioni TV.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Data</li> <li>• Mese</li> <li>• Anno</li> <li>• Ora</li> <li>• Minuto</li> </ul>
<b>Ora Off</b>	Permette di impostare il timer di disattivazione che spegnerà automaticamente il televisore all'orario selezionato.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ripeti</li> <li>• Ora</li> <li>• Minuto</li> </ul>
<b>Ora On</b>	Permette di impostare il timer d'attivazione che accenderà automaticamente il televisore all'orario selezionato sintonizzandolo sulla modalità scelta.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Attiva</li> <li>• Ora</li> <li>• Minuto</li> <li>• Volume</li> <li>• Modo</li> </ul>
<b>Timer Sleep</b>	Imposta il timer di disattivazione per spegnere automaticamente lo schermo. 1 minuto prima dello spegnimento, sullo schermo appare un messaggio. A questo punto, se si vuole annullare l'impostazione, premere un tasto qualsiasi del telecomando. Quando il tempo è scaduto, lo schermo accederà automaticamente alla modalità di standby.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	Spento, 10, 20, 30, 60, 90, 120, 180, 240 (minuti)
<b>Sleep Auto</b>	Selezionare Acceso, il televisore si spegnerà automaticamente quando: 1. Il segnale d'ingresso è disattivo per 10 minuti. 2. I tasti di funzione, oppure il telecomando non è usato per 3 ore.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Acceso</li> <li>• Spento</li> </ul>
<b>Fuso Orario</b>	Passa ciclicamente tra i fusi orari disponibili per il paese.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	

## Menu CONFIG

Le voci di menu disponibili dipendono dall'origine ingresso selezionata. La tabella che segue è solo per riferimento.



Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Lingua</b>	Selezionare la lingua voluta per il menu OSD.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	<ul style="list-style-type: none"><li>• English</li><li>• Español</li><li>• Français</li><li>• Italiano</li><li>• Nederlands</li><li>• Portugal</li><li>• Suomi</li><li>• Svenska</li><li>• Deutsch</li></ul>
<b>Lingue Audio</b>	Selezionare la lingua voluta per l’audio. (Disponibile solo con DTV)		<ul style="list-style-type: none"><li>• Principale</li><li>• Secondario</li></ul>
<b>Lingua sottotitoli</b>	Permette di visualizzare i sottotitoli sullo schermo. (Disponibile solo con DTV)		<ul style="list-style-type: none"><li>• Principale</li><li>• Secondario</li></ul>
<b>Per Non Uidenti</b>	Fornisce le didascalie per le persone non udenti, se il programma le mette a disposizione. (Disponibile solo con DTV)		<ul style="list-style-type: none"><li>• Acceso</li><li>• Spento</li></ul>
<b>Nazione</b>	Visualizza la nazione selezionata prima di eseguire la funzione di sintonizzazione automatica. ☞ La nazione non può essere selezionata da qui. Andare alla funzione Sintonia Auto del menu Canale per cambiare la nazione.		
<b>Disatt. auto OSD</b>	Consente la selezione dell'intervallo di visualizzazione del menu su schermo.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	Spento, 10, 15, 30, 45, 60 (secondi)
<b>Ingresso SCART</b>	Permette di selezionare l’ingresso del segnale SCART. (Disponibile solo con SCART)		<ul style="list-style-type: none"><li>• AV / RGB</li><li>• SV</li></ul>

Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Canal+</b>	Abilita il connettore SCART a supportare il decodificatore Canal+ (disponibile in Francia). Selezionare Spento per le normali funzioni SCART. (Disponibile solo con SCART, AV, S-Video)	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Acceso</li> <li>• Spento</li> </ul>
<b>Audio HDMI</b>	Con l'ingresso HDMI1, selezionare se l'origine audio arriva da Automatico, PC In, HDMI.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Automatico</li> <li>• PC In</li> <li>• HDMI</li> </ul>
<b>Retroilluminazione</b>	Retroilluminazione: Regola il livello dell'illuminazione dello schermo.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Casa</li> <li>• Medio</li> <li>• Basso</li> <li>• Alto</li> </ul>
<b>Ripristina predefiniti</b>	Ripristina le impostazioni predefinite.	Premere OK e usare il tasto ◀ o ▶ per selezionare "Sì" e confermare.	

## Menu BLOCCA

Le voci di menu disponibili dipendono dall'origine ingresso selezionata. La tabella che segue è solo per riferimento.

☞ Per usare la funzione è necessario inserire una password composta da quattro numeri. La password predefinita è 0000.



Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Blocca Sistema</b>	Selezionare per attivare il blocco dei programmi TV.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Acceso</li> <li>• Spento</li> </ul>
<b>Imposta password</b>	Permette di impostare la password. Per usare la funzione è necessario inserire una password composta da quattro numeri. La password predefinita è 0000.	Premere OK per accedere.	
<b>Blocca Programma</b>	Selezionare per configurare le opzioni di blocco dei programmi TV.	Premere OK per accedere.	
<b>Guida Genitori</b>	Permette di configurare il Parental Control.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	Da 4 a 18 anni, Spento



## Menu CANALE

Le voci di menu disponibili dipendono dall'origine ingresso selezionata. La tabella che segue è solo per riferimento.



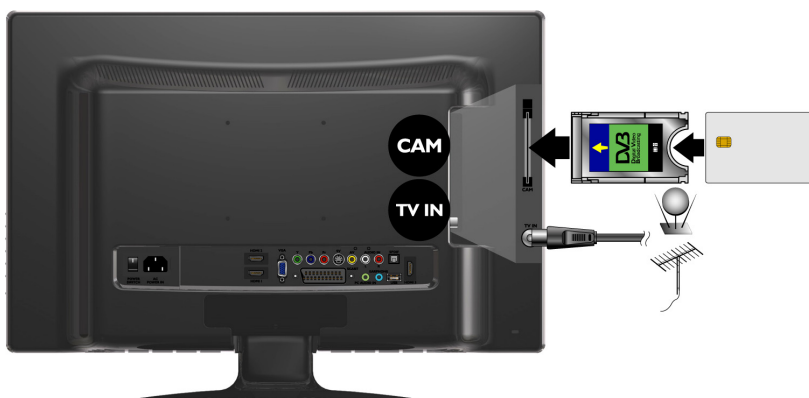
Voce	Funzione	Funzionamento	Portata
<b>Seleziona</b>	Seleziona la portata della sintonizzazione automatica.	Premere il tasto ◀ o ▶ per cambiare la selezione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ATV+DTV</li> <li>• ATV only</li> <li>• DTV only</li> </ul>
<b>Sintonia Auto</b>	Premere il tasto OK, la funzione Sintonia Auto crea automaticamente un elenco dei canali ricevibili.	Premere OK per accedere al menu Sintonia Auto.	
<b>DTV Sintonia Manuale</b>	Permette la regolazione manuale di un canale particolare per ottenere la ricezione ottimale.	Premere il tasto OK per accedere al menu DTV Sintonia Manuale.	
<b>ATV Sintonia Manuale</b>	Permette la regolazione manuale di un canale particolare per ottenere la ricezione ottimale.	Premere il tasto OK per accedere al menu ATV Sintonia Manuale.	
<b>Modif. Program.</b>	Permette di aggiungere / rimuovere / modificare i canali dell'elenco.	Premere il tasto OK per accedere al menu Modif. Program.	
<b>Informazioni CI</b>	Permette di visualizzare le Informazioni CI.	Premere il tasto OK per accedere al menu Informazioni CI.	

## Collegamento della scheda CI (Common Interface)

Per vedere i servizi codificati (a pagamento) in modalità TV digitale.

### 1. INSTALLAZIONE DELLA SCHEDA CI

Inserire completamente la scheda CI nell'alloggio, nella direzione indicata dalla freccia.



### 2. RIMOZIONE DELLA SCHEDA CI

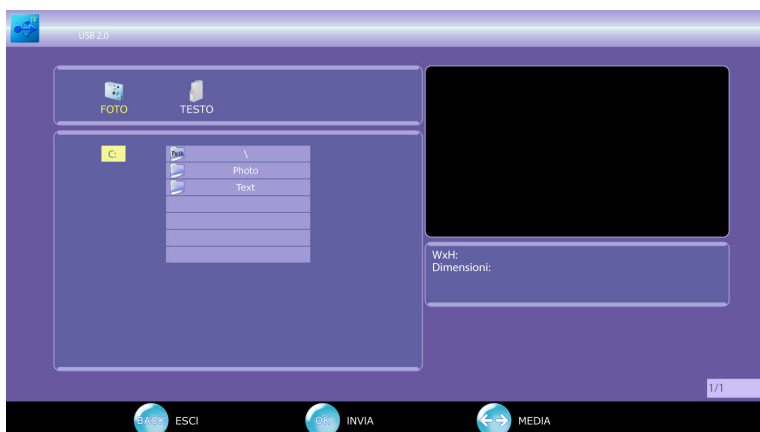
Non tentare di tirare la scheda CI dall'alloggio per rimuoverla. Premere il tasto EJECT (Espulsione), come illustrato di seguito.



### 3. Questa funzione permette di guardare i servizi codificati (a pagamento) di alcuni canali.

Se si rimuove il modulo CI, si possono guardare i programmi digitali/analogici disponibili su alcuni canali.

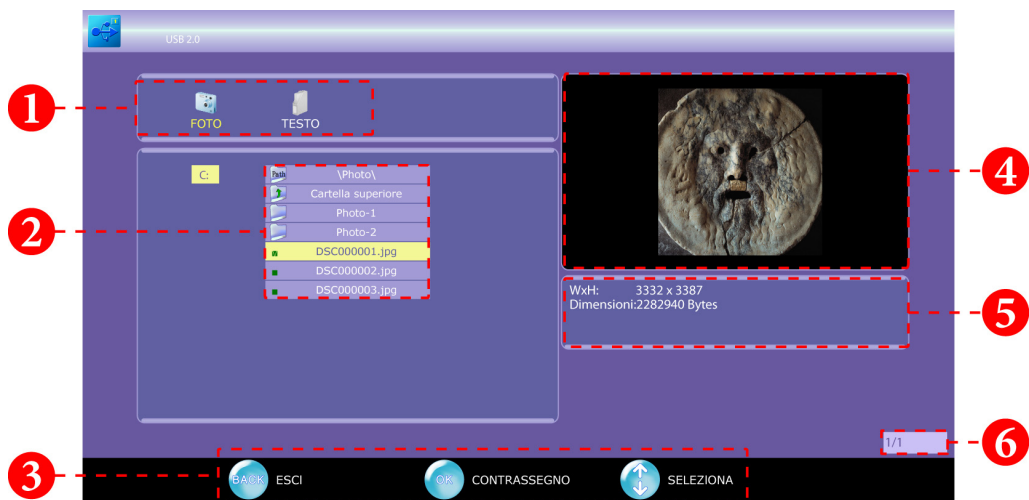
# Riproduzione file - Dispositivi USB



## Precauzioni per l'uso dei dispositivi USB

- Il protocollo MTP (Media Transfer Protocol) non è supportato.
- Questo prodotto supporta solo unità Flash USB di formato FAT32. Questo televisore non garantisce il funzionamento di chiavette USB di altri formati (come FAT16 o NTFS).
- Alcuni tipi di fotocamere digitali e dispositivi audio USB potrebbero non essere compatibili col televisore. La modalità Media garantisce solo il supporto di unità Flash USB. Altri dispositivi come lettori di schede Flash, unità HDD USB, fotocamere digitali e dispositivi audio USB, potrebbero non essere compatibili con questo televisore.
- Se un dispositivo USB richiede maggiore potenza (più di 500mA o 5V), il dispositivo USB potrebbe non essere supportato.
- Questo televisore non supporta dispositivi USB con più partizioni.
- Collegare direttamente alla porta USB del televisore. Ci potrebbero essere dei problemi di compatibilità anche se si usa un cavo di collegamento separato o un hub USB.
- Prima di collegare il dispositivo al televisore, eseguire un backup dei file per prevenire la perdita o la corruzione dei dati. Qualsiasi danno o perdita dei dati è a rischio dell'utente.
- Maggiore è la risoluzione dell'immagine, più tempo è impiegato per visualizzarla sullo schermo.
- La velocità con cui è rilevato dispositivo USB dipende da dispositivo a dispositivo.
- Quando i file non sono supportati oppure sono corrotti, è visualizzato il messaggio "Unsupported File" (File non supportato).
- Quando si sposta una foto, il caricamento può impiegare alcuni secondi. A questo punto l'icona del caricamento apparirà sullo schermo.
- Se è collegato un lettore di schede USB, il suo volume potrebbe non essere rilevato.
- Se il dispositivo USB non funziona in modo appropriato, scollegarlo e ricollegarlo.
- Accertarsi che il dispositivo USB funzioni in modo appropriato usando il PC.

# Schermata del lettore multimediale

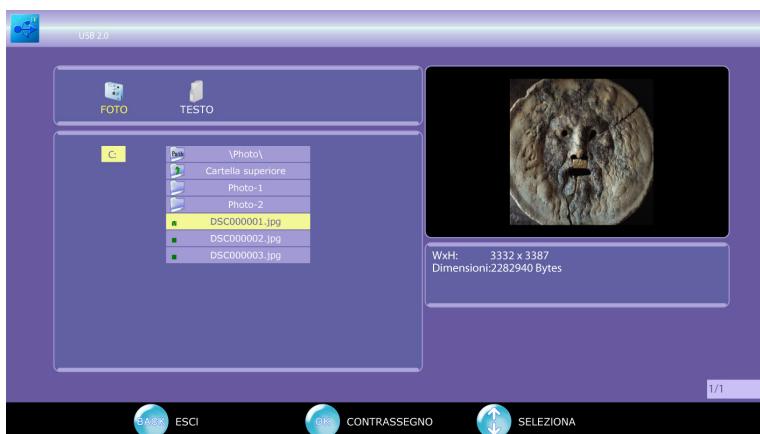


- 1 Sezione dell'elenco dei file: Questo campo mostra i tipi di file supportati (Foto e Testo).
- 2 Sezione della gestione cartelle: Mostra informazioni dettagliate sulle cartelle ed i nomi dei file.
- 3 Voci della guida
  - Tasto BACK: Uscita dal menu corrente e ritorno a quello precedente.
  - Tasto OK: Accesso al menu secondario o selezione (o deselection) dei file.
  - Tasto ▲/▼/◀/▶: spostamento del cursore.
- 4 Sezione dell'anteprima: Questo campo mostra l'anteprima del file.
- 5 Sezione delle informazioni sui file: Visualizza informazioni dettagliate sul file.
- 6 Sezione delle informazioni sulle voci: Mostra il numero di pagine di cartelle e file disponibili.

## Uso dei tasti del telecomando per controllare l'origine dei file

Tasto	Operazioni
▲/▼/◀/▶	Sposta il cursore e seleziona la voce.
OK	Per selezionare la voce evidenziata. Durante la riproduzione di una presentazione.
II▶	Riproduzione, sospensione e ripresa della riproduzione della presentazione di foto.
BACK	Uscita dalla cartella corrente.
■	Per interrompere la presentazione in riproduzione.
◀◀/▶▶	Pagina precedente/successiva per funzione di testo.
◀◀ / ▶▶	Visualizza il file successivo o precedente.
↻	Ruota in senso orario la foto corrente. 90° → 180° → 270° → 360° (normale).
🖼️	Ingrandimento della foto corrente. La misura è x2 → x4 → x8 → x1/4 → x1/2 → x1 (normale).

## Visualizzazione di foto o presentazioni



### Istruzioni di base

1. Premere il tasto ◀ o ▶ per scegliere l'icona **FOTO**, poi premere **OK** per selezionare.
2. Premere il tasto ▲ o ▼ per scegliere la cartella secondaria, se necessario, poi premere **OK** per accedere alla cartella.
3. Premere il tasto ▲ o ▼ per spostare il cursore, sarà mostrata l'anteprima della foto.

### File supportati

Questo televisore supporta solo file di formato JPEG e BMP per la modalità **Foto**.

Le fotografie con una maggiore risoluzione (superiore a 1920x1080) saranno ridotte di conseguenza.

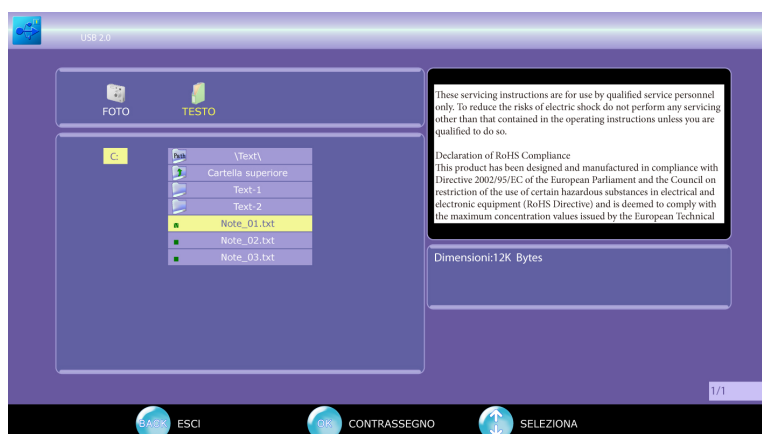
### Riproduzione di una presentazione di foto della stessa cartella

1. Attenersi alle precedenti istruzioni per accedere alla cartella secondaria desiderata.
2. Premere **II▶** per avviare la presentazione.
3. Le foto cambieranno ogni 5 secondi.
4. Dopo che tutte le foto sono state visualizzate, la presentazione riprenderà dalla prima foto.
5. La presentazione può essere avviata dalla foto voluta spostando il cursore sulla foto preferita e premendo **II▶**.
6. La presentazione può essere sospesa/ripresa; si può passare alla foto successiva/precedente, le foto possono essere ruotate in senso orario di 90° o ingrandite.

### Presentazione di soli file selezionati

1. Attenersi alle precedenti istruzioni per accedere alla cartella secondaria desiderata.
2. Premere il tasto ▲ o ▼ per scegliere la foto. Poi premere **OK** per selezionare la foto. Sulla sinistra della foto selezionata appare il segno **✓**.
3. Premere di nuovo il tasto ▲ o ▼ per scegliere un'altra foto. Questa operazione può essere ripetuta finché sono selezionate tutte le foto volute.
4. Premere il tasto ▲ o ▼ e selezionare "Cartella superiore" per uscire dalla cartella corrente. Si può accedere ad altre cartelle secondarie per selezionare le foto per la presentazione.
5. Dopo avere selezionato tutte le foto, premere **II▶** per avviare la presentazione.
6. La presentazione può essere sospesa/ripresa; si può passare alla foto successiva/precedente, le foto possono essere ruotate in senso orario di 90° o ingrandite.
7. Tutte le foto saranno deselezionate quando si cambia l'origine e quando si spegne il televisore.

## Visualizzazione del testo



### Istruzioni di base

1. Premere il tasto ◀ o ▶ per scegliere l'icona **TESTO**, poi premere **OK** per selezionare.
2. Premere il tasto ▲ o ▼ per scegliere la cartella secondaria, se necessario, poi premere **OK** per accedere alla cartella.
3. Premere il tasto ▲ o ▼ per selezionare il file voluto.

### File supportati

Questo televisore supporta solo file di formato .txt per la modalità **TESTO**.

### Visualizzazione di tutti i file di testo della stessa cartella

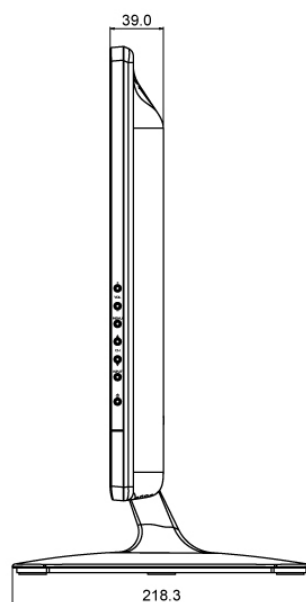
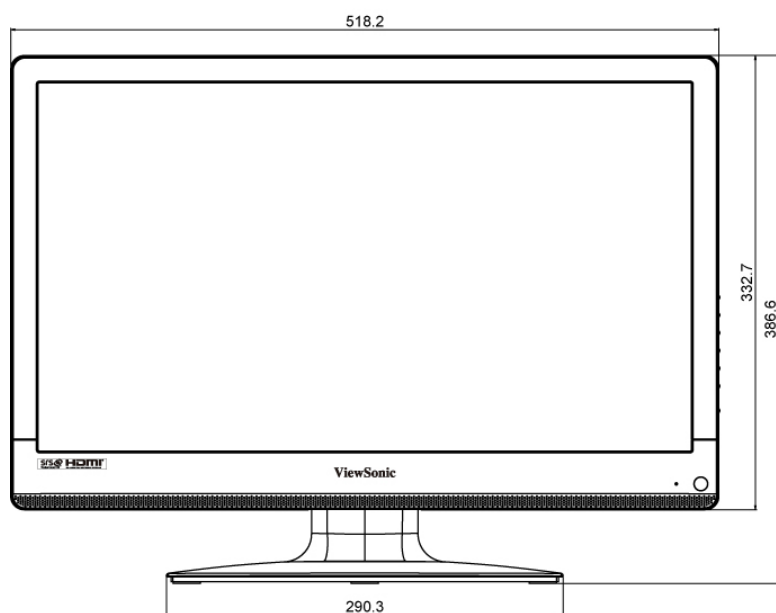
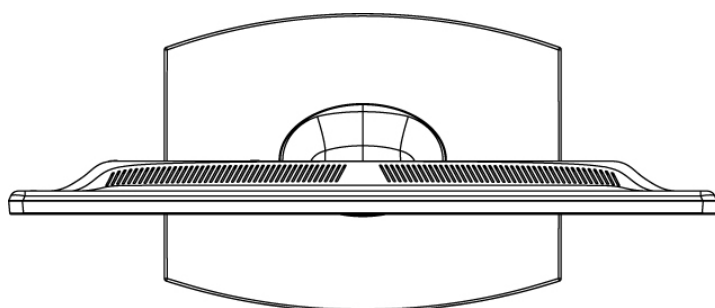
1. Attenersi alle precedenti istruzioni per accedere alla cartella secondaria desiderata.
2. Premere **III▶** per iniziare a visualizzare il testo.
3. Il televisore riprodurrà tutti i file di testo supportati di questa cartella. Dopo avere riprodotto l'ultimo file di testo, la riproduzione ricomincerà dal primo file di testo dell'elenco.
4. Si può iniziare dal file di testo preferito. Premere il tasto ▲ o ▼ per spostare il cursore sul file di testo voluto, poi premere **III▶** per visualizzare il testo.
5. Si può passare alla pagina successiva/precedente e andare al file di testo successivo/precedente.

### Riproduzione dei soli file selezionati

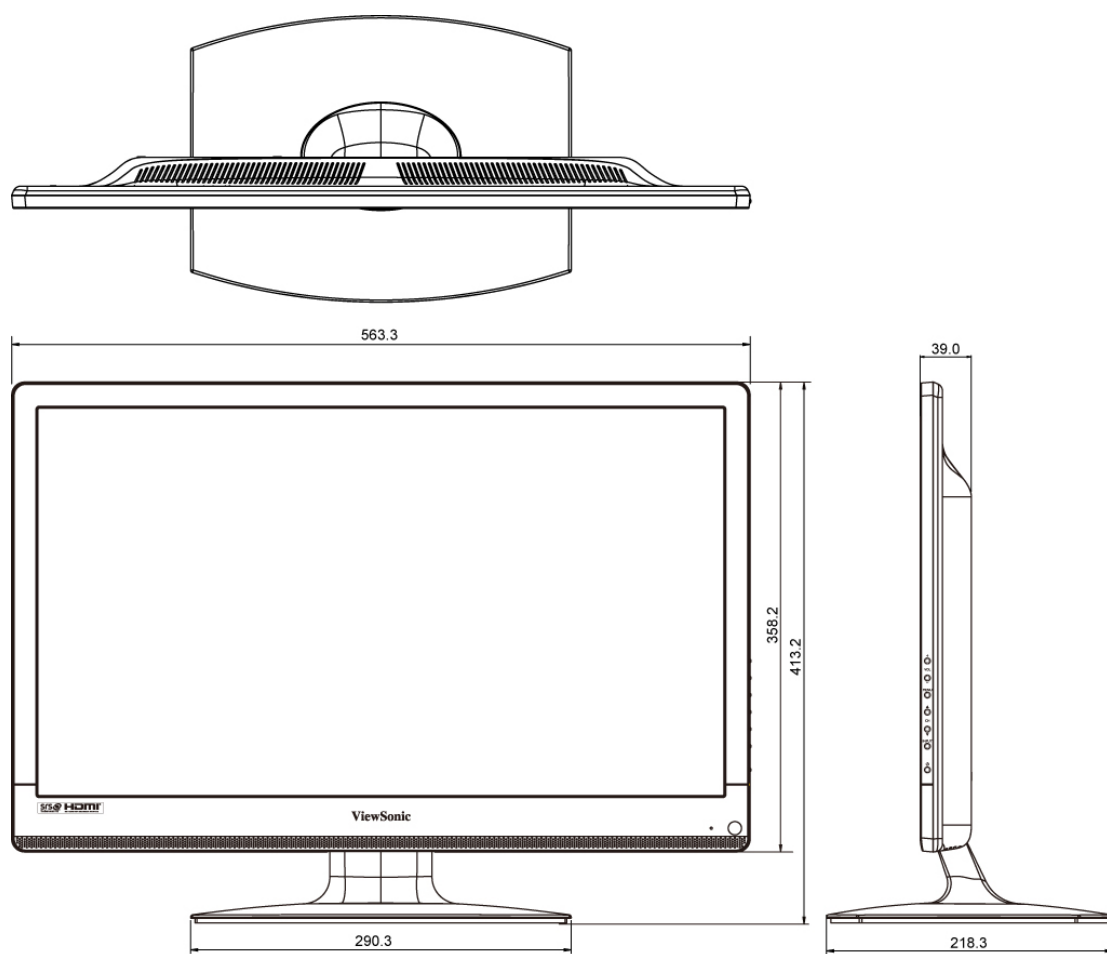
1. Attenersi alle precedenti istruzioni per accedere alla cartella secondaria desiderata.
2. Premere il tasto ▲ o ▼ per scegliere, poi premere **OK** per selezionare il file di testo. Sulla sinistra del file di testo selezionato appare il segno **VI**.
3. Il punto 2 può essere ripetuto finché sono selezionati tutti i file di testo voluti.
4. Premere il tasto ▲ o ▼ e selezionare "Cartella superiore" per uscire dalla cartella corrente. Si può accedere a cartelle secondarie per selezionare altri file di testo.
5. Dopo avere selezionato tutti i file, premere **III▶** per avviare la riproduzione.
6. Si può passare alla pagina successiva/precedente e andare al file di testo successivo/precedente.
7. Tutti i file di testo saranno deselezionati quando si cambia l'origine e quando si spegne il televisore.

# Altre informazioni

## VT2205LED Dimensioni



# VT2405LED Dimensioni



ITALIANO



## Caratteristiche tecniche

Modello		VT2205LED	VT2405LED
Peso (Netto)	Con base	3,9 kg	4,7 kg
Dimensioni (L x H x P)	Con base	518,2 x 386,6 x 218,3 mm	563,3 x 413,2 x 218,3 mm
	Senza base	518,2 x 332,7 x 39,0 mm	563,3 x 358,2 x 39,0 mm
Dimensioni pannello LCD (Illuminazione LED)		54,69 cm (21,53")	59,82 cm (23,55")
Rapporto proporzioni		16:9	
Risoluzione originale		1920 x 1080	
Luminosità (tipica)		250 nits	300 nits
Casse integrate		2 da 3W	
Ingresso segnale		<ul style="list-style-type: none"> <li>• 1 Video composito (AV)</li> <li>• 1 S-Video</li> <li>• 1 Video componente (Y Cb/Pb Cr/Pr)</li> <li>• 1 Audio</li> <li>• 1 SCART</li> <li>• 1 USB</li> <li>• 3 HDMI/DVI</li> <li>• 1 PC D-Sub</li> <li>• 1 Audio HDMI/DVI/PC</li> </ul>	
Uscita segnale		<ul style="list-style-type: none"> <li>• 1 Cuffie</li> <li>• 1 SPDIF</li> </ul>	
Alimentazione		CA 100-240V, 60/50 Hz	
Consumo energetico		38W (max)	
Temperatura operativa		0°C ~ 40°C (sul livello del mare)	
Temperatura d'immagazzinamento		-20°C ~ +60°C (sul livello del mare)	
Sistemi video		Supporto dei formati PAL/SECAM e DVB-T	

Il design e le specifiche sono soggette a cambiamenti senza preavviso.

## Risoluzioni supportate dei segnali ingresso PC (D-Sub/DVI)

Risoluzione	Frequenza orizzontale (KHz)	Frequenza verticale (Hz)	Frequenza di clock (MHz)	Nota
720 × 400	31,469	70,080	28,320	VESA
640 × 480	31,469	59,940	25,175	VESA
640 × 480	37,861	72,809	31,500	
640 × 480	37,500	75,000	31,500	
800 × 600	35,156	56,250	36,000	VESA
800 × 600	37,879	60,317	40,000	
800 × 600	48,077	72,188	50,000	
800 × 600	46,875	75,000	49,500	
1024 × 768	48,363	60,004	65,000	VESA
1024 × 768	56,476	70,069	75,000	
1024 × 768	60,023	75,029	78,750	
1152 x 864	67,500	75,000	108,000	VESA
1280 x 960	60,000	60,000	108,000	VESA
1280 × 1024	63,981	60,020	108,000	VESA
1280 × 1024	79,976	75,025	135,000	
1440 x 900	55,935	59,887	106,500	VESA
1400 x 1050	65,316	59,900	121,750	VESA
1680 x 1050	65,290	59,954	146,250	VESA
640 x 480	35,000	66,667	30,240	Apple MAC
832 x 624	49,725	74,550	57,283	Apple MAC
1152 x 870	68,681	75,062	100,000	Apple MAC
1920 x 1080	67,500	60,000	148,500	CEA861B

**Nota:** Premere contemporaneamente il tasto “MENU” e “CH▼” del pannello del televisore per passare tra temporizzazioni PC simili.

### Temporizzazioni PC simili:

- 1400 x 1050 a 60Hz e 1680 x 1050 a 60Hz
- 1152 x 900 a 60Hz e 1440 x 900 a 60Hz
- 640 x 400 a 70Hz e 720 x 400 a 70Hz

## Risoluzioni supportate dei segnali ingresso video componente

Risoluzione	Frequenza orizzontale (KHz)	Frequenza verticale (Hz)	Frequenza di clock (MHz)	Nota
720 × 480	15,735	60i	13,5	SDTV 480i
720 × 480	31,25	60p	27	EDTV 480p
720 x 576	15,625	50i	13,5	SDTV 576i
720 x 576	31,25	50p	27	EDTV 576p
1280 × 720	45	60p	74,25	HDTV 720p
1280 × 720	37,5	50p	74,25	HDTV 720p
1920 × 1080	28,13	50i	74,25	HDTV 1080i
1920 × 1080	33,75	60i	74,25	HDTV 1080i
1920 x 1080	56,25	50p	148,5	HDTV 1080p
1920 x 1080	67,5	60p	148,5	HDTV 1080p


## Risoluzioni supportate dei segnali ingresso HDMI

Risoluzione	Frequenza orizzontale (KHz)	Frequenza verticale (Hz)	Frequenza di clock (MHz)	Nota
720 × 480	15,735	60i	13,5	SDTV 480i
720 × 480	31,468	60p	27	EDTV 480p
720 × 576	15,625	50i	13,5	SDTV 576i
720 × 576	31,25	50p	27	EDTV 576p
1280 × 720	45	60p	74,25	HDTV 720p
1280 × 720	37,5	50p	74,25	HDTV 720p
1920 x 1080	28,13	50i	74,25	HDTV 1080i
1920 x 1080	33,75	60i	74,25	HDTV 1080i
1920 x 1080	56,25	50p	148,5	HDTV 1080p
1920 x 1080	67,5	60p	148,5	HDTV 1080p

- Le risoluzioni al di fuori di queste tabelle non sono riconosciute e non saranno visualizzate,
- Quando si esegue il collegamento al PC, è necessario regolare la risoluzione nelle proprietà schermo del computer per adattarla il più possibile alla risoluzione originale dello schermo (ad esempio: 1920 x 1080 pixel),
- Per visualizzare la migliore qualità d'immagine quando si usa l'ingresso PC, sarà necessario istruire lo schermo a calibrarsi sul segnale di temporizzazione del PC, Per farlo, selezionare "Automatico" nel menu "Immagine, Fare riferimento alla sezione "Regolazione auto." a pagina 39.

## Impostazione della risoluzione d'uscita appropriata sul PC

Prima di collegare lo schermo ad un PC per visualizzare il video PC, attenersi alle istruzioni che seguono (è usato come esempio Windows XP) per configurare la risoluzione appropriata per l'uscita.

1. Fare clic col tasto destro del mouse sul desktop Windows, selezionare Proprietà nel menu che appare.
2. Fare clic sulla scheda Impostazioni nella finestra che segue.
3. Trascinare il dispositivo di scorrimento Risoluzione e selezionare la risoluzione compatibile, in base alla tabella "Risoluzioni supportate dei segnali ingresso PC (D-Sub/DVI)" di pagina 55. Se il PC la supporta, selezionare 1680x 1050 come risoluzione d'uscita per ottenere i risultati migliori.
4. Fare clic su **OK** per salvare le impostazioni e chiudere la finestra.
5. Premere il tasto  **INPUT** del telecomando e usare il tasto **▲ ▼** per selezionare l'ingresso VGA e poi premere **OK**.

## Precauzioni di Sicurezza

Questo monitor è fabbricato e testato in base al principio fondamentale che la sicurezza dell'utente viene prima di tutto. Tuttavia, un'installazione o un utilizzo improprio potrebbero danneggiare il monitor e l'utente. Leggere attentamente le seguenti AVVERTENZE prima dell'installazione, e tenere questa guida a portata di mano.

### Avvertenze

- Questo monitor dovrebbe essere fatto funzionare solo con i tipi di alimentazione indicati sull'etichetta posta sul retro del monitor. Se non si è certi del tipo di alimentazione della propria area di residenza, si prega di rivolgersi al rivenditore locale o alla compagnia elettrica.
- Non tentare di riparare da soli il monitor poiché all'interno non vi sono parti su cui possa intervenire l'utente. Il monitor deve essere riparato soltanto da un tecnico specializzato.
- Non rimuovere il pannello del monitor. All'interno vi sono componenti ad alto voltaggio che potrebbero provocare al corpo umano uno shock elettrico, anche in caso di disconnessione dell'alimentazione.
- Nel caso in cui il pannello fosse danneggiato, non usare il monitor. Farlo controllare da un tecnico specializzato
- Tenere il monitor solo in ambiente asciutto e pulito. Scollegare immediatamente il monitor nel caso si bagnasse, quindi rivolgersi ad un tecnico specializzato.
- Scollegare sempre il monitor, prima di pulirlo. Pulire il pannello con un panno asciutto e pulito. Utilizzare un detergente non a basa ammoniacale applicandolo sul panno e non direttamente sullo schermo di vetro.
- Tenere il monitor lontano da oggetti magnetici, motori, TV set e trasformatori.
- Non appoggiare oggetti pesanti sui cavi di alimentazione.
- Per l'EQUIPAGGIAMENTO DI CABLAGGIO, l'uscita della presa dovrà essere installata vicino all'apparecchiatura e dovrà essere facilmente accessibile.

## Soluzione di problemi

Controllare il seguente elenco di problemi comuni che si potrebbero riscontrare e tentare le procedure descritte per diagnosticare e risolvere i problemi:

Sintomi	Cause possibili
Lo schermo non si accende	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Controllare che la spina sia inserita in modo appropriato sia nella presa AC-IN dello schermo, sia nella presa a muro e che la presa eroghi corrente.</li> <li>• Controllare che l'interruttore d'alimentazione sia sulla posizione d'accensione.</li> <li>• Controllare che a presa eroghi corrente collegando n'altra attrezzatura (e.g. una lampada da tavolo) alla stessa presa di corrente.</li> </ul>
Assenza immagini o audio	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Controllare che lo schermo sia acceso (l'indicatore d'alimentazione deve essere di colore blu).</li> <li>• Provare un'altra origine ingresso per accertarsi che il sintomo sia ancora presente oppure se è un problema dell'origine.</li> <li>• Controllare che i cavi di quell'ingresso siano collegati in modo appropriato.</li> <li>• Regolare il controllo volume per accertarsi che non sia abbassato.</li> <li>• Nel menu Audio, assicurarsi che l'opzione Speaker Out (Uscita casse) non sia impostata su Spento.</li> </ul>
Posizione o dimensioni inappropriate dello schermo	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Provare a selezionare un rapporto diverso.</li> <li>• Provare un'altra origine ingresso per accertarsi che il sintomo sia ancora presente oppure se è un problema dell'origine.</li> </ul>
L'immagine appare distorta	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Assicurarsi che il rapporto dello schermo sia corretto per soddisfare le impostazioni dell'origine.</li> <li>• Provare un'altra origine ingresso per accertarsi che il sintomo sia ancora presente oppure se è un problema dell'origine.</li> </ul>
Appare il messaggio "Non supportato"	La risoluzione del segnale d'uscita VGA PC è troppo alta. 1920 x 1080 a 60Hz è la temporizzazione PC massima accettabile.

## Assistenza clienti

Per assistenza e servizi tecnici, controllare la tabella seguente o contattare il proprio rivenditore.

**Nota:** È necessario il numero di serie del prodotto.

Paese/Regione	Sito internet	E-mail
Austria	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/aus/">www.viewsoniceurope.com/aus/</a>	<a href="mailto:service_at@viewsoniceurope.com">service_at@viewsoniceurope.com</a>
Belgio	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/befr/">www.viewsoniceurope.com/befr/</a>	<a href="mailto:service_be@viewsoniceurope.com">service_be@viewsoniceurope.com</a>
Bulgaria	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="mailto:service_bg@viewsoniceurope.com">service_bg@viewsoniceurope.com</a>
Repubblica Ceca	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/cz/">www.viewsoniceurope.com/cz/</a>	<a href="mailto:service_cz@viewsoniceurope.com">service_cz@viewsoniceurope.com</a>
Danimarca	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/dk/">www.viewsoniceurope.com/dk/</a>	<a href="mailto:service_dk@viewsoniceurope.com">service_dk@viewsoniceurope.com</a>
Estonia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fi/">www.viewsoniceurope.com/fi/</a>	<a href="mailto:service_ee@viewsoniceurope.com">service_ee@viewsoniceurope.com</a>
Finlandia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fi/">www.viewsoniceurope.com/fi/</a>	<a href="mailto:service_fi@viewsoniceurope.com">service_fi@viewsoniceurope.com</a>
Francia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/fr/">www.viewsoniceurope.com/fr/</a>	<a href="mailto:service_fr@viewsoniceurope.com">service_fr@viewsoniceurope.com</a>
Germania	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/de/">www.viewsoniceurope.com/de/</a>	<a href="mailto:service_de@viewsoniceurope.com">service_de@viewsoniceurope.com</a>
Grecia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/gr/">www.viewsoniceurope.com/gr/</a>	<a href="mailto:service_gr@viewsoniceurope.com">service_gr@viewsoniceurope.com</a>
Ungheria	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/hu/">www.viewsoniceurope.com/hu/</a>	<a href="mailto:service_hu@viewsoniceurope.com">service_hu@viewsoniceurope.com</a>
Repubblica d'Irlanda	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/uk/">www.viewsoniceurope.com/uk/</a>	<a href="mailto:service_ie@viewsoniceurope.com">service_ie@viewsoniceurope.com</a>
Italia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/it/">www.viewsoniceurope.com/it/</a>	<a href="mailto:service_it@viewsoniceurope.com">service_it@viewsoniceurope.com</a>
Lettonia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/lv/">www.viewsoniceurope.com/lv/</a>	<a href="mailto:service_lv@viewsoniceurope.com">service_lv@viewsoniceurope.com</a>
Lituania	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/lt/">www.viewsoniceurope.com/lt/</a>	<a href="mailto:service_lt@viewsoniceurope.com">service_lt@viewsoniceurope.com</a>
Lussemburgo	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/lu/">www.viewsoniceurope.com/lu/</a>	<a href="mailto:service_lu@viewsoniceurope.com">service_lu@viewsoniceurope.com</a>
Paesi Bassi	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/nl/">www.viewsoniceurope.com/nl/</a>	<a href="mailto:service_nl@viewsoniceurope.com">service_nl@viewsoniceurope.com</a>
Macedonia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/">www.viewsoniceurope.com/ru/</a>	<a href="mailto:service_mk@viewsoniceurope.com">service_mk@viewsoniceurope.com</a>
Norvegia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/no/">www.viewsoniceurope.com/no/</a>	<a href="mailto:service_no@viewsoniceurope.com">service_no@viewsoniceurope.com</a>
Polonia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/pl/">www.viewsoniceurope.com/pl/</a>	<a href="mailto:service_pl@viewsoniceurope.com">service_pl@viewsoniceurope.com</a>
Portogallo	<a href="http://www.viewsoniceurope.com">www.viewsoniceurope.com</a>	<a href="mailto:service_pt@viewsoniceurope.com">service_pt@viewsoniceurope.com</a>
Repubblica Slovacca	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/">www.viewsoniceurope.com/</a>	<a href="mailto:service_sk@viewsoniceurope.com">service_sk@viewsoniceurope.com</a>
Slovenia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/">www.viewsoniceurope.com/</a>	<a href="mailto:service_si@viewsoniceurope.com">service_si@viewsoniceurope.com</a>
Russia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/ru/">www.viewsoniceurope.com/ru/</a>	<a href="mailto:service_ru@viewsoniceurope.com">service_ru@viewsoniceurope.com</a>
Spagna	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/es/">www.viewsoniceurope.com/es/</a>	<a href="mailto:service_es@viewsoniceurope.com">service_es@viewsoniceurope.com</a>
Svezia	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/se/">www.viewsoniceurope.com/se/</a>	<a href="mailto:service_se@viewsoniceurope.com">service_se@viewsoniceurope.com</a>
Svizzera	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/chde/">www.viewsoniceurope.com/chde/</a>	<a href="mailto:service_ch@viewsoniceurope.com">service_ch@viewsoniceurope.com</a>
Ucraina	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/">www.viewsoniceurope.com/</a>	<a href="mailto:service_ua@viewsoniceurope.com">service_ua@viewsoniceurope.com</a>
Regno Unito	<a href="http://www.viewsoniceurope.com/uk/">www.viewsoniceurope.com/uk/</a>	<a href="mailto:service_gb@viewsoniceurope.com">service_gb@viewsoniceurope.com</a>

# Garanzia limitata

## Televisori LCD VIEWSONIC

### Copertura della garanzia:

ViewSonic garantisce che i prodotti forniti saranno esenti da difetti di materiale e di lavorazione per il periodo di validità della garanzia. Qualora un prodotto risultasse difettoso durante il periodo di garanzia, ViewSonic provvederà, a propria discrezione, a riparare o sostituire il prodotto con uno di tipo analogo. Il prodotto o i componenti sostituiti possono comprendere parti o componenti ricondizionati o di seconda fornitura.

### Validità della garanzia:

Televisori LCD ViewSonic sono garantiti dalla data d'acquisto per un (1) anno in tutte le loro parti, fatta eccezione per l'origine luminosa e per un (1) anno per quanto riguarda tutta la lavorazione.

### Applicabilità della garanzia:

La garanzia è valida unicamente per il primo acquirente.

### Esclusioni di garanzia:

1. Qualsiasi prodotto da cui sia stato rimosso, cancellato o comunque alterato il numero di serie.
2. Danni, deterioramento o malfunzionamento imputabile a:
  - a. Circostanze accidentali, uso improprio, negligenza, incendio, inondazione, folgorazione o altri eventi naturali, modifica non autorizzata del prodotto o inosservanza delle istruzioni fornite con il prodotto.
  - b. Riparazione o tentata riparazione da parte di personale non autorizzato da ViewSonic.
  - c. Danni al prodotto dovuti al trasporto.
  - d. Rimozione o installazione del prodotto.
  - e. Cause esterne al prodotto, quali cali di tensione o interruzione di corrente.
  - f. Uso di componenti o parti non conformi alle specifiche ViewSonic.
  - g. Usura e consumo normali.
  - h. Qualsiasi altra causa non direttamente imputabile a un difetto del prodotto.
3. Qualsiasi prodotto che mostri una condizione comunemente conosciuta come "immagine burn-in" che si ha quando un'immagine statica è mostrata sul prodotto per un periodo esteso di tempo.
4. Spese per assistenza in caso di rimozione, installazione e configurazione.
5. Prendere nota di quanto segue, quando si esegue il montaggio su parete:
  - a. Gli accessori attaccati a questo prodotto sono applicabili solo a questo prodotto.
  - b. Quando il prodotto è montato su parete, i fori e le viti di fissaggio rimarranno sul corpo della parete.
  - c. La superficie della parete può sbiadire, quando questo prodotto resta montato su parete per periodi prolungati.

### Come richiedere assistenza:

1. Per informazioni su come ottenere assistenza durante il periodo di garanzia, contattare l'assistenza clienti ViewSonic (fare riferimento alla pagina dell'Assistenza clienti). È necessario fornire il numero di serie del monitor.
2. Per ottenere assistenza durante il periodo di garanzia, è necessario fornire (a) la fattura o lo scontrino fiscale originale con l'indicazione della data di acquisto, (b) il nome, (c) l'indirizzo, (d) una descrizione del problema e (e) il numero di serie del prodotto.
3. Portare o spedire il prodotto, a proprie spese, nell'imballo originale a un centro di assistenza autorizzato ViewSonic o a ViewSonic.
4. Per ulteriori informazioni o per ottenere il recapito del centro di assistenza ViewSonic più vicino, contattare ViewSonic.

### Limitazione delle garanzie implicite:

Non viene fornita alcuna garanzia, esplicita o implicita, oltre a quanto stabilito in questa sede, ivi compresa la garanzia implicita di commerciabilità e idoneità ad uno scopo particolare.

### Esclusione di responsabilità per danni:

La responsabilità di viewsonic si intende limitata ai costi di riparazione o sostituzione del prodotto. Viewsonic non sarà ritenuta responsabile per:

1. Danni a proprietà di terzi causati da difetti del prodotto, danni derivanti da disagio, perdita d'uso del prodotto, perdita di tempo, lucro cessante, perdita di opportunità commerciali o di avviamento, interferenze nei rapporti commerciali o altre perdite di carattere commerciale, anche nel caso in cui sia stata notificata la possibilità di tali danni.
2. Qualsiasi altro danno, sia esso incidentale, consequenziale o di altro tipo.
3. Qualsiasi reclamo nei confronti del cliente da parte di terzi.

### Effetto della legislazione locale:

La presente garanzia conferisce all'utente specifici diritti legali; l'utente tuttavia può godere di altri diritti che variano da stato a stato. Alcuni stati non ammettono limitazioni alle garanzie implicite e/o non consentono l'esclusione di responsabilità per danni incidentali o consequenziali e, pertanto, le limitazioni di cui sopra potrebbero non essere applicabili al caso specifico.

### Vendite al di fuori degli Stati Uniti e del Canada:

Per informazioni sulla garanzia e sull'assistenza per i prodotti ViewSonic venduti al di fuori degli Stati Uniti e del Canada, contattare ViewSonic o il rivenditore ViewSonic locale.

Il periodo di garanzia di questo prodotto in Cina (Hong Kong, Macao e Taiwan escluse) è soggetto ai termini ed alle condizioni della Scheda di Manutenzione e Garanzia.

Gli utenti dell'Europa e della Russia possono trovare i dettagli sulla garanzia fornita sul sito [www.viewsoniceurope.com](http://www.viewsoniceurope.com) alla voce Support/Warranty Information (Supporto/Informazioni sulla Garanzia).

4.3: ViewSonic LCD TV Warranty

LTV\_LW01 Rev. 1C

06-25-07



